

REMINGTON®

Easy Cord



D5801

Thank you for buying your new Remington® product. Please read these instructions carefully and keep them safe. Remove all packaging before use.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

- 1 Warning – for additional protection the installation of a residual current device (RCD) with a rated residual operating current not exceeding 30mA is advisable in the electrical circuit supplying the bathroom. Ask an electrician for advice.
- 2 This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been supervised/instructed and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be done by children unless they are older than 8 and supervised. Keep the appliance and cable out of reach of children under 8 years.
- 3 Always ensure the voltage to be used corresponds to the voltage stated on the unit before plugging the appliance into the mains socket.
- 4 Warning: Do not use this appliance near bathtubs, showers, basins or other vessels containing water. 
- 5 When the appliance is used in a bathroom, unplug it after use since the proximity of water presents a hazard even when the appliance is switched off.
- 6 Do not wrap the cord around the unit. Check the cord regularly for any sign damage.
- 7 If the supply cord of this unit becomes damaged, discontinue use immediately and return the appliance to your nearest authorised Remington® service dealer for repair or replacement in order to avoid a hazard.
- 8 Do not use the appliance if it is damaged or malfunctions.
- 9 Do not allow any part of the appliance touch the face, neck or scalp.
- 10 Keep direct airflow away from eyes or other sensitive areas.
- 11 During use, always ensure the inlet and outlet grilles are not blocked in any way as this will cause the unit to automatically stop. If this should occur, switch off and allow the unit to cool.
- 12 Ensure the inlet grille is free from obstructions such as fluff, loose hair etc.
- 13 Do not leave the appliance unattended while plugged in.
- 14 Do not set the appliance down while still on.
- 15 Do not place the appliance on any soft furnishings.
- 16 Do not use attachments other than those we supply.
- 17 Do not use diffuser on the highest heat setting.
- 18 This appliance is not intended for commercial or salon use.
- 19 Let the appliance cool down before cleaning and storing away.



KEY FEATURES

- | | |
|-----------------------|------------------------------------|
| 1 Cord retract button | 5 Concentrator |
| 2 3 heat settings | 6 Removable easy clean rear grille |
| 3 2 speed settings | 7 Cord |
| 4 Cool shot | |

PRODUCT FEATURES

- 1750 - 2100 Watts
 - Easy-reel cord retract feature for mess free storage
 - Ceramic Ionic grille for even heat and anti-static
-

INSTRUCTIONS FOR USE

- 1 Wash and condition your hair as normal.
- 2 Squeeze out excess moisture with a towel and comb through.
- ★ Hairsprays contain flammable material - do not use while using this product.
- 3 Plug the product into the mains power supply.
- 4 To switch the product on slide the speed setting switch up once to the medium speed setting .
- 5 Select the desired temperature and speed setting using the switches on the handle.
- 6 To increase the speed slide the switch up again to the high speed setting .
- 7 To select the heat setting slide the heat setting switch up once to the low setting , up twice to the medium setting  or up 3 times to the high setting .
- 8 For fast drying use the high heat / high speed function.
- 9 To create smooth styles use the concentrator and a round hair brush (not included) whilst drying.
- 10 To set your style, press the cold shot button whilst styling then release it to reactivate the heat.
- 11 After use, turn the appliance off and unplug.
- 12 To turn off slide the speed setting switch down to the '0' position.
- 13 Let the appliance cool before cleaning and storing away.

★ Easy-Reel Cord Retract Feature

- To retract the cord, hold the plug with one hand and the dryer with the other hand.
- Hold down the retract button and guide the cord into the dryer as it winds up to avoid whipping of the cord.
- To extend the cord pull gently on the plug then continue to pull the cord out of the handle until fully extended.

CLEANING AND MAINTENANCE

- Unplug the appliance and allow to cool.
- To maintain peak product performance and to prolong motor life, it is important to regularly remove any dust and dirt from the air filter grille and clean with a soft brush.
- Wipe all the surfaces with a damp cloth.
- To remove the rear grille for cleaning hold the dryer handle in one hand, then with the other place your thumb and index finger on the indents either side of the rear grille. Pull the rear grille away from the dryer sliding out the locking tabs as you go.
- To replace the rear grille hold in place with thumb and index finger again, slide the locking tabs into the rear of the dryer and click back in place.

ENVIRONMENTAL PROTECTION

To avoid environmental and health problems due to hazardous substances in electrical and electronic goods, appliances marked with this symbol must not be disposed of with unsorted municipal waste, but recovered, reused or recycled.



Vielen Dank, dass Sie sich für den Kauf dieses Remington® Produkts entschieden haben.

Lesen Sie diese Bedienungsanleitung aufmerksam durch und bewahren Sie sie auf. Entfernen Sie die Verpackung vor dem Gebrauch vollständig.

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

- 1 Achtung - als zusätzliche Schutzmaßnahme ist der Einbau einer Fehlerstrom-Schutzeinrichtung mit einem Bemessungsdifferenzstrom nicht über 30mA in den Stromkreislauf im Badezimmer ratsam. Fragen Sie einen Elektriker um Rat.
- 2 Dieses Gerät ist für die Nutzung von Kindern ab 8 Jahren sowie von Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen geeignet, wenn ihnen die Handhabung erklärt wurde/ sie dabei beaufsichtigt werden und ihnen die damit verbundenen Gefahren bewusst sind. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Pflege dürfen nicht von Kindern durchgeführt werden, es sei denn sie sind älter als 8 Jahre und werden dabei beaufsichtigt. Bewahren Sie das Gerät und das Kabel außer Reichweite von Kindern unter 8 Jahren auf.
- 3 Vergewissern Sie sich, dass die verwendete Spannung immer mit der Spannung des Geräts übereinstimmt, bevor Sie es mit dem Stromkreislauf verbinden.
- 4 Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe einer Badewanne, einem Behälter oder anderen Gefäßen, die Wasser enthalten.
- 5 Wenn Sie das Gerät im Badezimmer verwenden, ziehen Sie den Netzstecker nach dem Gebrauch, da Wasser in der Nähe auch bei ausgeschaltetem Gerät eine Gefahr darstellt.
- 6 Wickeln Sie das Kabel nicht um das Gerät. Überprüfen Sie das Kabel regelmäßig auf Schäden.
- 7 Ist das Stromkabel beschädigt, verwenden Sie das Gerät auf keinen Fall mehr und geben Sie es bei einem autorisierten Remington® Servicehändler in Ihrer Nähe zur Reparatur oder zum Umtausch ab, um eine Gefährdung zu vermeiden.
- 8 Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn es beschädigt ist oder nicht richtig funktioniert.
- 9 Achten Sie darauf, dass kein Bestandteil des Geräts mit dem Gesicht, dem Nacken oder der Kopfhaut in Berührung kommt.
- 10 Richten Sie den Luftstrom nicht direkt auf die Augen oder andere empfindliche Bereiche.



- 11 Achten Sie bei der Benutzung darauf, dass der Luftfilter nicht blockiert wird, da das Gerät sonst automatisch stoppt. Sollte das geschehen, schalten Sie das Gerät ab und lassen es etwas abkühlen.
- 12 Achten Sie darauf, dass der Luftfilter frei von Hindernissen ist, wie Staubflusen, lose Haare, etc.
- 13 Lassen Sie das angeschlossene Gerät auf keinen Fall unbeaufsichtigt.
- 14 Legen Sie das Gerät nicht ab, solange es eingeschaltet ist.
- 15 Legen Sie das Gerät nicht auf weiche Möbel.
- 16 Verwenden Sie nur das von uns zur Verfügung gestellte Zubehör.
- 17 Verwenden Sie den Diffusor nicht auf der höchsten Heizstufe.
- 18 Dieses Gerät ist nicht für die gewerbliche Nutzung geeignet.
- 19 Lassen Sie das Gerät vor dem Reinigen und Verstauen vollständig abkühlen.

HAUPTMERKMALE

- 1 Kabeleinzugstaste
- 2 3 Heizstufen
- 3 2 Gebläsestufen
- 4 Abkühlstufe
- 5 Stylingdüse
- 6 Abnehmbares, einfach zu reinigender Luftfilter an der Rückseite
- 7 Kabel

PRODUKTEIGENSCHAFTEN

- 1750 – 2100 Watt.
- Kabeleinzugsfunktion für eine praktische Aufbewahrung.
- Keramik-Ionen-Ring für gleichmäßige Wärmeverteilung und kräuselfreies Styling.

BEDIENUNGSANLEITUNG

- 1 Waschen und pflegen Sie Ihr Haar wie immer.
- 2 Nasses Haar mit einem Handtuch abtrocknen und gründlich durchkämmen.
-  Haarsprays enthalten entzündliche Stoffe – verwenden Sie kein Haarspray, während das Gerät in Betrieb ist.
- 3 Stecken Sie den Netzstecker des Geräts in die Steckdose.
- 4 Schieben Sie zum Einschalten des Geräts den Schalter, mit dem Sie die Gebläsestufe auswählen, einmal nach oben auf die mittlere Gebläsestufe mit dem Symbol .

- 5 Wählen Sie mit dem Schalter am Griff die gewünschte Temperatur- und Gebläsestufe aus.
- 6 Um die Gebläsestufe zu erhöhen, schieben Sie den Schalter wieder nach oben auf die hohe Gebläsestufe mit dem Symbol .
- 7 Um eine Heizstufe auszuwählen, schieben Sie den Heizstufen-Schalter für die niedrige Stufe einmal , für die mittlere Stufe zweimal  und für die hohe Stufe dreimal nach oben . Es gibt für jede der drei Heizstufen ein eigenes „Heizsymbol“.
- 8 Verwenden Sie zum schnellen Trocknen und zum Trocknen von besonders nassem Haar eine hohe Heiz-/ Gebläsestufe.
- 9 Sanfte Stylings lassen sich am besten mit dem Einsatz einer Stylingdüse und einer Rundbürste erzielen (Rundbürste nicht im Lieferumfang enthalten).
- 10 Um die Frisur zu fixieren, einfach beim Stylen die Kaltstufe drücken. Loslassen, um wieder mit Heißluft zu trocknen.
- 11 Wenn Sie fertig sind, schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.
- 12 Schieben Sie zum Ausschalten den Schalter nach unten auf die Position „0“.
- 13 Lassen Sie das Gerät vor dem Reinigen und Verstauen vollständig abkühlen.

Kabeleinzugsfunktion

- Um das Netzkabel aufzurollen, halten Sie den Netzstecker in der einen Hand und den Haartrockner in der anderen. Drücken Sie die Einzugsaste und halten Sie das Netzkabel beim Aufrollen in den Haartrockner fest, damit es nicht durch die Luft schlägt.
- Um das Netzkabel zu verlängern, ziehen Sie vorsichtig am Netzstecker und ziehen dann das Netzkabel weiter aus dem Griff, bis es komplett ausgezogen ist.

REINIGUNG UND PFLEGE

- Ziehen Sie den Netzstecker und lassen Sie das Gerät abkühlen.
- Um die gute Leistung des Produkts zu erhalten und die Lebensdauer des Motors zu verlängern, ist es wichtig, dass Sie regelmäßig den Staub und Schmutz vom hinteren Luftfilter entfernen und das Gitter mit einer weichen Bürste reinigen.
- Wischen Sie alle Oberflächen mit einem feuchten Tuch ab.
- Den Luftfilter zum Reinigen abnehmen – Halten Sie den Griff des Haartrockners in einer Hand und legen Daumen und Zeigefinger der anderen Hand auf die Einkerbungen an beiden Seiten des Luftfilters. Nehmen Sie den Luftfilter von der Rückseite des Haartrockners ab.

- Um den Luftfilter wieder einzusetzen, halten Sie ihn erneut mit Daumen und Zeigefinger und stecken ihn wieder auf den Haartrockner.



UMWELTSCHUTZ

Auf Grund der in elektrischen und elektronischen Geräten verwendeten umwelt- und gesundheitsschädigenden Stoffe dürfen Geräte, die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind, nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden, sondern müssen wiederaufbereitet, wiederverwertet oder recycelt werden.



Hartelijk dank voor het kopen van uw nieuwe Remington® product. Lees de instructies voor gebruik zorgvuldig door en bewaar deze op een veilige plaats, zodat u deze later nog eens door kunt lezen. Verwijder alle verpakkingsmaterialen voor gebruik.



BELANGRIJKE VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

- 1 Waarschuwing - voor aanvullende veiligheid wordt de installatie van een aardlekschakelaar (ALS) met een nominale lekstroom die niet groter is dan 30mA geadviseerd. Raadpleeg uw installateur.
- 2 Dit apparaat mag alleen gebruikt worden door kinderen van 8 jaar en ouder en personen met mindere fysieke, zintuiglijke of mentale vaardigheden of met een gebrek aan ervaring en kennis, indien zij onder toezicht staan/ instructies hebben ontvangen en de gevaren begrijpen die van toepassing zijn. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Schoonmaak en onderhoud mag niet door kinderen uitgevoerd worden tenzij ze ouder dan 8 jaar zijn en onder toezicht staan. Houd het apparaat en het snoer buiten het bereik van kinderen onder de 8 jaar.
- 3 Zorg er altijd voor dat het voltage dat u gebruikt overeenkomt met het voltage dat op het apparaat staat vermeld, voordat u de stekker van het apparaat in het stopcontact steekt.
- 4 Waarschuwing: Gebruik het apparaat niet in de buurt van badkuipen, douches, wastafels of andere reservoirs die water of andere vloeistoffen bevatten. 
- 5 Wanneer het apparaat in de badkamer wordt gebruikt, dient u de stekker na gebruik uit het stopcontact te halen aangezien de aanwezigheid van water een gevaar vormt, zelfs wanneer het apparaat uitgeschakeld is
- 6 Wikkel het snoer niet om het apparaat. Controleer het snoer regelmatig op tekenen van schade.
- 7 Indien het snoer beschadigd is, dient u het gebruik direct te stoppen en contact op te nemen met het Remington® Service Center voor reparatie of vervanging om eventuele risico's te vermijden.
- 8 Gebruik het apparaat niet wanneer deze beschadigd is of storingen vertoont.
- 9 Vermijd dat enig deel van het apparaat in contact komt met het gezicht, nek, oren of hoofdhuid.
- 10 Richt de luchtstroom niet op de ogen of andere gevoelige plaatsen.
- 11 Let er tijdens het gebruik op dat de inlaat- en uitlaatroosters op geen enkele wijze zijn geblokkeerd. Hierdoor zal het apparaat automatisch uitschakelen. Als dit gebeurt, schakelt u het apparaat uit en laat het afkoelen.
- 12 Zorg ervoor dat het rooster vrij is van pluïsjes, losse haren, etc.

- 13 Laat het apparaat niet onbeheerd achter wanneer deze op het stopcontact is aangesloten.
- 14 Leg het apparaat niet neer terwijl deze aanstaat.
- 15 Plaats het apparaat niet op stoffering.
- 16 Gebruik geen andere accessoires of hulpstukken anders dan die door Remington® zijn/worden geleverd.
- 17 Gebruik de diffuser niet op de hoogste warmtestand.
- 18 Dit apparaat is niet bedoeld voor commercieel gebruik of gebruik in een salon.
- 19 Laat het apparaat afkoelen, voordat deze wordt gereinigd en opgeborgen.

BELANGRIJKSTE KENMERKEN

- 1 Knop om het snoer op te rollen
- 2 3 warmtestanden
- 3 2 snelheden
- 4 Cool shot (koude luchtstoot)
- 5 Blaasmond
- 6 Verwijderbaar rooster voor een gemakkelijke reiniging
- 7 Snoer

PRODUCTSPECIFICATIES

- 1750 – 2100 Watt.
- Handig oprolsnoer voor gemakkelijk en netjes opbergen.
- Keramisch-ionisch rooster voor een gelijkmatige warmteverdeling en een kroesvrije styling.

GEBRUIKSAANWIJZING

- 1 Was en verzorg uw haar zoals gewoonlijk.
- 2 Maak het haar handdoekdroog en kam het door.
- ★ Haarspray bevat brandbare materialen - gebruik deze niet terwijl u het apparaat gebruikt.
- 3 Steek de stekker van het apparaat in het stopcontact.
- 4 Om het apparaat aan te zetten, schuift u de schakelaar voor de snelheidsinstelling één stand omhoog naar de middelste instelling ✖.
- 5 Selecteer de gewenste warmte- en snelheidsinstellingen met gebruik van de schakelaar op de het handvat.
- 6 Om de snelheid te verhogen, schuift u de schakelaar nogmaals omhoog naar de hoogste snelheidsinstelling ✖.

- 7 Om een warmtestand te selecteren, schuift u de schakelaar voor de warmtestand eenmaal omhoog voor de lage warmtestand), tweemaal omhoog voor de gemiddelde warmtestand)) of driemaal omhoog voor de hoge warmtestand))).
- 8 Voor snel drogen, gebruikt u de haardroger op de hoogste warmtestand en de hoogste snelheidsinstelling.
- 9 Voor een glad droogresultaat gebruikt u tijdens het drogen de blaasmond in combinatie met een ronde borstel (niet inbegrepen).
- 10 Om de haarstijl te fixeren tijdens het drogen, drukt u de knop voor koude lucht in. Laat de knop los om de warme luchtstroom weer op gang te brengen.
- 11 Wanneer u klaar bent, zet u het apparaat uit en haalt u de stekker uit het stopcontact.
- 12 Schuif de schakelaar voor de snelheidsinstelling naar instelling '0' om het apparaat uit te zetten.
- 13 Laat het apparaat afkoelen, voordat deze wordt gereinigd en opgeborgen.

★ Handig oprolsnoer

- Om het snoer op te rollen, houdt u de stekker in uw ene hand en de haardroger in uw andere hand. Houd de knop voor het oprollen ingedrukt en begeleid het snoer in de haardroger tijdens het oprollen om te vermijden dat het snoer rond wordt geslingerd.
- Om het snoer uit het apparaat te halen, trekt u voorzichtig aan de stekker en trekt u vervolgens het snoer volledig uit het handvat.

REINIGING EN ONDERHOUD

- Haal de stekker van het apparaat uit het stopcontact en laat het apparaat afkoelen.
- Om de topprestatie van het apparaat te behouden en de levensduur van de motor te verlengen, is het belangrijk dat u regelmatig stof en vuil van het rooster verwijdert en deze reinigt met een zachte borstel.
- Veeg alle oppervlakken af met een vochtige doek.
- Verwijderen van het rooster aan de achterzijde - Houd het handvat van de haardroger in uw ene hand en plaats uw duim- en wijsvinger op de inkepingen aan beide zijden van het rooster. Trek het rooster voorzichtig los.
- Om het rooster weer terug te plaatsen, houdt u het vast met duim- en wijsvinger en klikt u deze vast op de haardroger.



BESCHERM HET MILIEU

Om milieu- en gezondheidsproblemen als gevolg van gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische producten te vermijden, mogen apparaten met dit symbool niet worden weggegooid met niet-gesorteerd gemeentelijk afval, maar moeten ze worden teruggewonnen, opnieuw gebruikt of gerecycled.



Merci d'avoir acheté ce produit Remington®. Avant l'utilisation, veuillez lire attentivement ces instructions et conservez-les dans un endroit sûr. Retirez tout l'emballage avant utilisation.

MISES EN GARDE IMPORTANTES

- 1 Avertissement – pour une protection supplémentaire, l'installation d'un dispositif différentiel à courant résiduel (RCD), avec un courant opérationnel résiduel nominal non supérieur à 30mA, est recommandé dans le circuit électrique alimentant la salle de bain. Demandez conseil à un électricien.
- 2 L'utilisation, le nettoyage ou la maintenance de l'appareil par des enfants d'au moins huit ans ou par des personnes aux aptitudes physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience ou de savoir-faire, devra se faire uniquement après avoir reçu des instructions appropriées et sous la supervision adéquate d'un adulte responsable afin d'assurer une manipulation en toute sécurité et d'éviter tout risque de danger. Cet appareil doit rester hors de portée des enfants.
- 3 Vérifiez dans tous les cas que la tension à utiliser corresponde à la tension indiquée sur l'appareil avant de brancher l'appareil.
- 4 Avertissement : Veillez à ne pas utiliser cet appareil à proximité de baignoires, douches, lavabos ou autres récipients contenant de l'eau. 
- 5 Lorsque l'appareil est utilisé dans une salle de bains, débranchez-le après usage. La proximité de l'eau présente un danger même lorsque le sèche-cheveux est éteint.
- 6 Veillez à ne pas enrouler le cordon autour de l'appareil. Inspectez régulièrement le cordon pour détecter tout dommage apparent.
- 7 Si le cordon d'alimentation de cet appareil est endommagé, cessez immédiatement d'utiliser l'appareil et renvoyez-le au service consommateurs Remington agréé le plus proche en vue de sa réparation ou de sa substitution afin d'éviter tout risque.
- 8 N'utilisez pas l'appareil si le cordon est endommagé.
- 9 Evitez tout contact de l'appareil avec le visage, le cou ou le cuir chevelu.
- 10 Gardez le flux d'air hors de portée des yeux ou d'autres zones sensibles.
- 11 En cours d'utilisation, prenez garde à ce que les grilles internes et externes ne soient jamais bloquées, ce qui entraînerait un arrêt automatique de l'appareil. Si cela se produit, éteignez l'appareil et laissez-le refroidir.
- 12 Assurez-vous que la grille interne ne soit pas obstruée par de la poussière, des cheveux, etc.
- 13 Ne pas laisser l'appareil sans surveillance lorsqu'il est branché.
- 14 Ne déposez pas l'appareil sur une surface quand il est encore en fonctionnement.

- 15 Ne pas placer l'appareil sur des tissus d'ameublement.
- 16 Ne pas utiliser d'autres accessoires que ceux fournis.
- 17 N'utilisez pas le diffuseur sur la position de réglage de température la plus élevée.
- 18 Cet appareil n'est pas destiné à une utilisation commerciale ou en salon.
- 19 Laissez l'appareil refroidir avant de le nettoyer et de le ranger.

PRINCIPALES CARACTERISTIQUES

- 1 Bouton pour rétracter le cordon
- 2 3 niveaux de température
- 3 2 niveaux de vitesse
- 4 Air froid
- 5 Concentrateur
- 6 Filtre arrière amovible
- 7 Cordon

FONCTIONS DU PRODUIT

- 1750 – 2100 Watts.
- Système de cordon rétractable pour un rangement pratique.
- Grille Tourmaline, Céramique et Ionique pour une chaleur uniforme et une protection anti-statique.

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

- 1 Lavez et traitez vos cheveux comme à votre habitude.
- 2 Retirez l'excédent d'humidité avec une serviette et peignez.
- ★ Les sprays pour cheveux contiennent des produits inflammables – ne pas les utiliser lorsque l'appareil est en cours d'utilisation.
- 3 Branchez l'appareil.
- 4 Pour allumer l'appareil, faites glisser le bouton de réglage de la vitesse d'un cran vers le haut jusqu'à la position de vitesse moyenne .
- 5 Sélectionnez la température et la vitesse souhaitées à l'aide de l'interrupteur situé sur la poignée.
- 6 Pour augmenter la vitesse, faites de nouveau glisser le bouton vers le haut jusqu'à la position de grande vitesse .
- 7 Pour sélectionner la température, faites glisser le bouton de réglage de la température d'un cran vers le haut jusqu'à la température faible avec le symbole , de deux crans jusqu'à la température moyenne avec le symbole  ou de trois crans jusqu'à la température élevée avec le symbole .

- 8 Pour un séchage rapide, utilisez la température et la vitesse les plus élevées.
- 9 Pour créer des styles lisses, séchez-vous les cheveux en utilisant le concentrateur et une brosse ronde (non fournie).
- 10 Pour fixer votre coiffure, appuyez sur la bouton air froid pendant le coiffage, puis relâchez-le pour réactiver la chaleur.
- 11 Après utilisation, éteignez.
- 12 Pour éteindre l'appareil, faites glisser l'interrupteur jusqu'à la position la plus basse, sur le réglage "0".
- 13 Laissez l'appareil refroidir avant de le nettoyer et de le ranger.

✳ **Système de cordon rétractable**

- Pour rétracter le cordon, tenez la prise dans une main et le sèche-cheveux dans l'autre. Appuyez sur le bouton pour rétracter le cordon et guidez le cordon dans le sèche-cheveux à mesure qu'il s'enroule afin d'éviter tous mouvements brusques du cordon.
- Pour dérouler le cordon, tirez délicatement sur la prise, puis continuez à tirer le cordon de la poignée jusqu'à ce qu'il soit entièrement déroulé.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

- Débranchez l'appareil et laissez-le refroidir.
- Pour conserver la meilleure performance de l'appareil possible et prolonger la durée de vie du moteur, il est important de nettoyer régulièrement la poussière et la saleté du filtre avec une brosse douce.
- Essuyez toutes les surfaces avec un chiffon humide.
- Pour retirer la grille arrière pour le nettoyage – Maintenez la poignée du sèche-cheveux dans une main, puis avec l'autre placez votre pouce et votre index sur les clips de chaque côté de la grille arrière. Retirez la grille arrière du sèche-cheveux.
- Pour replacer la grille arrière, maintenez-la en place avec le pouce et l'index à nouveau et clipsez-la sur le sèche-cheveux.

PROTÉGER L'ENVIRONNEMENT

Afin d'éviter des problèmes environnementaux ou de santé occasionnés par les substances dangereuses contenues dans les appareils électriques et électroniques, les appareils marqués de ce symbole ne doivent pas être jetés avec les déchets municipaux non triés. Ils doivent être triés afin de faciliter le recyclage



Gracias por comprar nuestro nuevo producto Remington®. Lea detenidamente las instrucciones y guárdelas en un lugar seguro. Retire todo el embalaje antes de usar el producto.

⚠ INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

- 1 Advertencia: para mayor protección se recomienda instalar un interruptor diferencial con una corriente residual nominal que no supere los 30 mA en el circuito eléctrico del cuarto de baño. Solicite más información a su electricista.
- 2 Los niños mayores de 8 años y personas sin el conocimiento o la experiencia necesarios o con discapacidades físicas, mentales o sensoriales pueden utilizar este aparato si han recibido las instrucciones apropiadas y comprenden los peligros que conlleva su uso. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y el mantenimiento no deberán ser realizados por niños, salvo que sean mayores de 8 años y estén supervisados. Mantenga el aparato y el cable fuera del alcance de niños menores de 8 años.
- 3 Asegúrese de que el voltaje utilizado corresponde con el indicado en el aparato antes de enchufarlo a la red eléctrica.
- 4 Advertencia: no utilice el aparato cerca de bañeras, duchas, lavabos u otros recipientes que contengan agua.
- 5 Si el aparato se utiliza en un cuarto de baño, desenchúfelo tras su uso, ya que la proximidad de agua constituye un peligro incluso cuando esté apagado.
- 6 No enrolle el cable alrededor del aparato. Compruebe el cable con regularidad para detectar cualquier señal de daños.
- 7 A fin de evitar riesgos, si el cable resultase dañado, deje de utilizar el aparato inmediatamente y devuélvalo al distribuidor autorizado de Remington® más cercano para su reparación o sustitución.
- 8 No use el aparato si está dañado o funciona mal.
- 9 No permita que ninguna parte del aparato toque la cara, el cuello o el cuero cabelludo.
- 10 No dirija el flujo de aire hacia los ojos o hacia otras zonas sensibles.
- 11 Cuando utilice el aparato, procure que las rejillas de entrada y salida no queden bloqueadas ya que de ser así el aparato se parará automáticamente. Si esto ocurriese, apague el aparato y deje que se enfríe.
- 12 Asegúrese de que la rejilla de entrada de aire no esté obstruida por pelusa, pelos, etc.
- 13 No deje el aparato sin vigilancia mientras esté encendido.
- 14 No deje el aparato sobre ninguna superficie mientras esté encendido.
- 15 No deje el aparato sobre materiales blandos como almohadones, ropa de cama, alfombras, etc.



- 16 No utilice accesorios distintos de los suministrados.
- 17 No utilice el difusor con la temperatura máxima seleccionada.
- 18 Este aparato no es para uso comercial ni para peluquerías.
- 19 Deje que el aparato se enfríe antes de limpiarlo y guardarlo.

CARACTERÍSTICAS PRINCIPALES

- 1 Botón recogecable
- 2 3 temperaturas
- 3 2 velocidades
- 4 Ráfaga de aire frío
- 5 Concentrador
- 6 Rejilla posterior extraíble y fácil de limpiar
- 7 Cable

CARACTERÍSTICAS DEL PRODUCTO

- 1750-2100 W
- Cable retráctil para un almacenamiento cómodo
- La rejilla de cerámica iónica antiestática distribuye el calor uniformemente.

INSTRUCCIONES DE USO

- 1 Lávese y acondicione el cabello como hace habitualmente.
- 2 Seque el exceso de humedad del cabello con una toalla y proceda a peinarse.
- ★ La laca contiene materiales inflamables: no la aplique mientras utilice el aparato.
- 3 Enchufe el aparato.
- 4 Para encender el aparato deslice una posición hacia arriba el interruptor de selección de velocidad a la posición de velocidad media indicada con el símbolo de ventilador pequeño .
- 5 Seleccione la posición de temperatura y velocidad deseadas con los interruptores del mango.
- 6 Para aumentar la temperatura vuelva a deslizar el interruptor hacia arriba a la posición de alta velocidad indicada con el símbolo de ventilador grande .
- 7 Para seleccionar la configuración de temperatura, deslice una vez hacia arriba el interruptor de selección de temperatura a la posición de temperatura baja , dos veces hacia arriba a la posición de temperatura intermedia , o tres veces a la posición de temperatura alta .
- 8 Para un secado rápido y utilice el secador en la posición de temperatura alta/velocidad alta.

- 9 Para alisar el cabello durante el secado utilice el concentrador y un cepillo redondo (no incluido).
- 10 Para fijar el peinado, presione el botón de ráfaga de aire frío mientras se peina y, a continuación, suéltelo para reactivar el calor.
- 11 Cuando haya acabado, apague el aparato y desenchúfelo.
- 12 Para apagar, deslice el interruptor de selección de velocidad hasta la posición indicada con el símbolo «0».
- 13 Deje que el aparato se enfríe antes de limpiarlo y guardarlo.

★ Cable retráctil

- Para enrollar el cable, sujete el enchufe con una mano y el secador con la otra.
- Mantenga pulsado el botón recogecable y guíe el cable a medida que se enrolla dentro del secador para evitar que el cable dé latigazos.
- Para extraer el cable tire suavemente del enchufe y continúe tirando del cable hacia fuera del mango hasta que quede totalmente extendido.

👁 LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- Desenchufe el aparato y déjelo enfriar.
- Para conservar el máximo rendimiento del producto y prolongar la vida del motor, es importante retirar regularmente el polvo y la suciedad de la rejilla del filtro de aire y limpiarla con un cepillo suave.
- Limpie todas las superficies con un paño húmedo.
- Para retirar la rejilla posterior: sujete el mango del secador con una mano y con la otra coloque los dedos pulgar e índice en las hendiduras ubicadas a cada lado de la rejilla. A continuación, tire hacia afuera deslizando a la vez las pestañas de bloqueo.
- Para volver a poner la rejilla posterior: colóquela de nuevo en su posición con los dedos pulgar e índice, deslice las pestañas de bloqueo en la parte posterior del secador y encájela con un clic.

♻ PROTECCIÓN MEDIOAMBIENTAL

Para evitar problemas medioambientales y de salud debido a las sustancias peligrosas con que se fabrican los productos eléctricos y electrónicos, los aparatos con este símbolo no se deben desechar junto con el resto de residuos municipales, sino que se deben recuperar, reutilizar o reciclar.



Grazie per aver acquistato il vostro nuovo prodotto Remington®. Prima dell'uso, leggere attentamente le istruzioni e conservarle.
Rimuovere tutto l'imballaggio prima dell'uso.

IMPORTANTI MISURE DI SICUREZZA

- 1 Avvertenza – per una protezione aggiuntiva è consigliabile l'installazione di un interruttore differenziale (RCD) con corrente nominale operativa residua non superiore a 30mA nel circuito elettrico di alimentazione. Chiedere consiglio ad un elettricista.
- 2 L'apparecchio può essere utilizzato solo da bambini di età uguale o superiore agli otto anni o da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali che abbiano ricevuto istruzioni appropriate e che abbiano compreso i possibili rischi. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. L'uso, la pulizia o la manutenzione dell'apparecchio può essere effettuata solo da bambini di età superiore agli otto anni e sotto la supervisione di un adulto. Tenere l'apparecchio e il cavo fuori dalla portata dei bambini di età inferiore agli otto anni.
- 3 Assicurarsi sempre che il voltaggio da utilizzare corrisponda al voltaggio indicato sull'apparecchio prima di collegare l'apparecchio alla presa di corrente.
- 4 Avvertenza: non utilizzare l'apparecchio vicino a vasche da bagno, docce, lavandini o altri recipienti contenenti acqua. 
- 5 Quando l'apparecchio viene utilizzato in bagno, scollegarlo dalla presa dopo l'uso dato che la vicinanza di acqua rappresenta un rischio anche quando è spento.
- 6 Non avvolgere il cavo attorno all'apparecchio. Controllare regolarmente il cavo per verificare la presenza di eventuali danni.
- 7 Se il cavo di alimentazione dell'apparecchio è danneggiato, smettere immediatamente di utilizzare l'apparecchio e consegnarlo al centro di assistenza Remington® autorizzato più vicino per la riparazione o la sostituzione per evitare ulteriori rischi.
- 8 Non utilizzare l'apparecchio se danneggiato o malfunzionante.
- 9 Non mettere a contatto qualsiasi parte dell'apparecchio con volto, collo o cuoio capelluto.
- 10 Tenere il flusso d'aria diretta lontano dagli occhi e da altre zone sensibili.
- 11 Durante l'uso, fare attenzione che la griglia posteriore non sia bloccata in quanto ciò causerebbe l'arresto automatico dell'apparecchio. Se questo dovesse succedere, spegnere e fare raffreddare l'apparecchio.
- 12 Assicurarsi che la griglia posteriore sia libera da ostruzioni quali lanugine, capelli etc.
- 13 Non lasciare l'apparecchio incustodito quando è collegato alla presa.

- 14 Non appoggiare l'apparecchio mentre è in funzione.
- 15 Non collocare l'apparecchio su mobili delicati.
- 16 Non utilizzare accessori diversi da quelli forniti in dotazione.
- 17 Non utilizzare il diffusore con l'impostazione di calore più elevata.
- 18 Questo apparecchio non è destinato all'uso commerciale o professionale.
- 19 Lasciare raffreddare l'apparecchio prima di pulirlo e riporlo.

CARATTERISTICHE PRINCIPALI

- 1 Pulsante per avvolgere il cavo
- 2 3 impostazioni di temperatura
- 3 2 impostazioni di velocità
- 4 Colpo d'aria fredda
- 5 Concentratore
- 6 Griglia posteriore rimovibile facile da pulire
- 7 Cavo

CARATTERISTICHE DEL PRODOTTO

- 1750 – 2100 Watt.
- Dispositivo con cavo retrattile per un facile avvolgimento e per riporlo in modo ordinato
- Griglia ionica in ceramica per calore uniforme e effetto antistatico.

ISTRUZIONI PER L'USO

- 1 Lavare e trattare i vostri capelli normalmente.
- 2 Eliminare l'umidità in eccesso con un asciugamano e pettinare.
- ✱ Gli spray per capelli contengono sostanze infiammabili – non utilizzare mentre l'apparecchio è in uso.
- 3 Collegare l'apparecchio alla presa di corrente.
- 4 Per accendere l'apparecchio fare scorrere l'interruttore verso l'alto una volta fino alla velocità media contrassegnata dal simbolo di una piccola ventola .
- 5 Selezionare la temperatura e la velocità desiderate mediante gli interruttori posizionati sull'impugnatura.
- 6 Per aumentare la velocità fare scorrere ancora l'interruttore verso l'alto fino all'impostazione di alta velocità contrassegnata dal simbolo di una ventola grande .
- 7 Per selezionare una temperatura fare scorrere l'interruttore verso l'alto una

volta fino all'impostazione bassa), due volte fino all'impostazione media), o 3 volte fino alla temperatura elevata).

- 8 Per un'asciugatura rapida impostare l'apparecchio sull'alta temperatura e la massima velocità.
- 9 Per creare acconciature lisce utilizzare il concentratore e una spazzola rotonda per capelli (non fornita) durante l'asciugatura.
- 10 Per fissare la piega, premere il pulsante d'aria fredda durante lo styling poi rilasciarlo per riattivare l'aria calda.
- 11 Appena finito, spegnere l'apparecchio e scollegarlo dalla presa di corrente.
- 12 Per spegnere l'apparecchio, fare scorrere l'interruttore della velocità sull'impostazione '0'.
- 13 Lasciare raffreddare l'apparecchio prima di pulirlo e riporlo.

★ Cavo con funzione retrattile per un facile avvolgimento

- Per riavvolgere il cavo, reggere la spina con una mano e l'asciugacapelli con l'altra. Tenere premuto il pulsante e guidare il cavo verso l'asciugacapelli mentre si avvolge per evitare di farvi del male.
- Per estrarre il cavo tirare delicatamente la spina poi continuare a tirare il cavo dall'impugnatura fino a quando sarà fuoriuscito completamente.

PULIZIA E MANUTENZIONE

- Scollegare l'apparecchio dalla presa e lasciare raffreddare.
- Per mantenere le prestazioni massime dell'apparecchio e prolungare la vita del motore, è importante rimuovere regolarmente qualsiasi rimasuglio di polvere e sporco dalla griglia del filtro dell'aria e pulire con una spazzolina morbida.
- Passare un panno umido su tutte le superfici.
- Per rimuovere la griglia posteriore per pulire – tenere l'impugnatura dell'asciugacapelli con una mano, poi con l'altra mettere pollice e indice sulla parte centrale della griglia posteriore. Girare in senso antiorario e togliere la griglia dall'asciugacapelli.
- Per rimontare la griglia posteriore inserire la griglia posteriore sul retro dell'asciugacapelli e ruotare in senso orario per rimetterla in posizione.

PROTEZIONE DELL'AMBIENTE

Per evitare problemi all'ambiente e alla salute dovuti a sostanze dannose presenti nei dispositivi elettrici ed elettronici, gli apparecchi contrassegnati con questo simbolo non devono essere smaltiti con i rifiuti urbani indifferenziati, ma recuperati, riutilizzati o riciclati.



Tak for at have købt dit nye produkt fra Remington®. Læs venligst denne vejledning omhyggeligt før brug og bevar den godt. Fjern al emballage før brug.

⚠ VIGTIGE SIKKERHEDSFORANSTALTNINGER

- 1 Advarsel – for yderligere beskyttelse anbefales det at installere en fejlstrømsafbryder (RCD) med en strøm på højst 30mA i strømkredsløbet, der forsyner badeværelset. Spørg en elektriker til råds.
- 2 Apparatet kan anvendes af børn fra 8 år og derover og personer hvis fysiske, sansemæssige eller mentale evner er nedsat, eller personer uden den fornødne erfaring, hvis de er blevet instrueret/har været under opsyn og forstår de forbundne farer. Børn må ikke lege med apparatet. Rengøring og vedligeholdelse må ikke foretages af børn, medmindre de er over 8 år og holdes under opsyn. Apparatet og ledningen skal holdes uden for rækkevidden af børn under 8 år.
- 3 Kontrollér altid, at spændingen, du påtænker at anvende svarer til den spænding, der er angivet på enheden, inden du sætter apparatet i stikkontakten.
- 4 Advarsel: Brug ikke dette apparat i nærheden af et badekar, brusebad, håndvask eller andre beholdere med vand.
- 5 Hvis apparatet bruges på et badeværelse, skal dets stik tages ud efter brug, da vand i nærheden af udgør en fare, selv når den er slukket.
- 6 Vikl ikke ledningen rundt om enheden. Efterse jævnligt ledningen for tegn på beskadigelse.
- 7 Hvis strømledningen til denne enhed beskadiges, skal du straks stoppe med at bruge den og aflevere apparatet til nærmeste autoriserede Remington® servicecenter for at få det udskiftet eller repareret.
- 8 Brug ikke apparatet, hvis det er beskadiget eller ikke fungerer korrekt.
- 9 Lad ingen af apparatets dele komme i kontakt med ansigt, nakke eller hovedbund.
- 10 Hold direkte luftgennemstrømning væk fra øjne og andre følsomme områder.
- 11 Sørg under brug for, at indstrømnings- og udluftningsgitterne ikke på nogen måde er blokerede, da dette vil få enheden til at stoppe omgående. Hvis dette sker, skal du slukke apparatet og lade det køle af.
- 12 Sørg for at gitteret ikke er forstoppet af fx støv, løse hår etc.
- 13 Efterlad ikke apparatet uden opsyn, mens dets stik sidder i stikkontakten.
- 14 Læg ikke apparatet ned, mens det endnu er tændt.
- 15 Læg ikke apparatet ned på blødt inventar.
- 16 Brug ikke andet tilbehør eller dele end det, som leveres af os.



- 17 Brug ikke diffuseren ved den højeste varmeindstilling.
- 18 Dette apparat er ikke til kommerciel brug eller brug i salon.
- 19 Lad apparatet køle ned forud for at gøre det rent og lægge det væk.

HOVEDFUNKTIONER

- 1 Ledningsopruvningsknap
- 2 3 varmeniveauer
- 3 2 hastigheder
- 4 Cool shot
- 5 Koncentrator
- 6 Afmonterbart gitter, som er let at gøre rent
- 7 Ledning

PRODUKTFUNKTIONER

- 1750 – 2100 Watt.
- Nem ledningsopruvning for ryddelig opbevaring.
- Keramisk iongitter giver jævn varme og virker antistatisk.

INSTRUKTIONER FOR BRUG

- 1 Vask dit hår som normalt.
- 2 Vrid overskydende vand ud med et håndklæde og børst håret igennem.
-  Hårspray indeholder brændbart materiale – brug ikke mens du benytter dette produkt.
- 3 Sæt apparatet i stikkontakten.
- 4 For at tænde for produktet skubbes hastighedsindstillingskontakten op én gang til den mellemste hastighedsindstilling .
- 5 Vælg den ønskede temperatur og hastighed ved hjælp af knappen på håndtaget.
- 6 For at øge hastigheden skubbes kontakten op igen til den højeste hastighedsindstilling .
- 7 For at vælge hastighedsindstilling skubbes hastighedsindstillingskontakten op én gang til den laveste indstilling , og to gange op for den mellemste indstilling  eller 3 gange op til den høje indstilling .
- 8 Brug den høje varme/høje hastighedsindstilling for hurtig tørring.
- 9 Skab glatte frisurer med koncentratoren og en rundbørste (medfølger ikke) under tørringen.
- 10 Fiksér din stil med cool shot-knappen, mens du styler, slip den igen for at genaktivere varmen.

- 11 Sluk og træk stikket ud når du er færdig.
- 12 For at slukke skubbes hastighedsindstillingskontakten til position "0".
- 13 Lad apparatet køle ned forud for at gøre det rent og lægge det væk.

★ **Nem ledningsoprulningsfunktion**

- For at rulle ledningen op holdes stikket med den ene hånd og hårtørderen med den anden hånd. Hold oprulningsknappen nede og hjælp ledningen ind i hårtørderen, mens den rulles op for at undgå, at ledningen smælder.
- Rul ledningen ud ved at trække forsigtigt i stikket, fortsæt derefter med at trække ledningen ud ad håndtaget, indtil den er helt rullet ud.

RENGØRING OG VEDLIGEHOLDELSE

- Tag apparatets stik ud og lad det køle af.
- For at bevare produktets maksimale ydelse og forlænge motorens levetid, er det vigtigt at fjerne støv og snavs jævnligt fra luftfiltrets gitter og rense dette med en blød børste.
- Tør alle overfladerne af med en fugtig klud.
- For at fjerne og rengøre det bagerste gitter, skal du holde hårtørderen i en hånd, placer da med den anden hånd din tommelfinger og pegefinger på udhulningen på hver side af det bagerste gitter. Træk gitteret af hårtørderen.
- For at sætte gitteret tilbage, skal du igen med tommelfinger og pegefinger holde og trykke tilbage på hårtørderen.

VÆRN OM MILJØET

For at undgå sundheds- og miljøproblemer grundet farlige stoffer i elektriske og elektroniske forbrugsgoder, må apparater mærket med dette symbol ikke bortkastes sammen med usorteret husholdningsaffald, men skal genanvendes eller genbruges.



Tack för att du köpt en ny Remington®-produkt. Läs följande bruksanvisningar noggrant före användning och förvara dem på säker plats. Ta bort allt förpackningsmaterial före användning.

VIKTIGA SÄKERHETSANVISNINGAR

- 1 Varning – för ytterligare skydd är det önskvärt att man installerar en jordfelsbrytare med en märkutlösningssström som inte överstiger 30 mA för badrummets strömkrets. Rådfråga en elektriker.
- 2 Denna apparat kan användas av barn över åtta år, och personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller psykisk förmåga och med bristande erfarenhet och kunskaper får bara använda denna apparat under övervakning och handledning och om de förstår vilka risker det kan innebära. Barn ska inte använda apparaten som leksak. Rengöring och underhåll av apparaten ska inte överlåtas till barn såvida de inte är över åtta år och det sker under övervakning. Håll apparat och nätkabel borta från barn under åtta år.
- 3 Kontrollera att den elektriska spänningen överensstämmer med den som står på apparaten innan du kopplar apparaten till elnätet.
- 4 Varning – använd inte denna apparat nära badkar, dusch, handfat eller andra behållare för vatten. 
- 5 Dra ur nätsladden från vägguttaget efter användning i badrummet eftersom närheten till vatten utgör en riskfaktor även när den är avstängd.
- 6 Snurra inte nätsladden runt apparaten. Kontrollera regelbundet att nätsladden inte är skadad.
- 7 Om apparatens nätsladd är skadad ska man omedelbart avbryta användningen och apparaten ska lämnas tillbaka till närmaste serviceavdelning för Remington® för reparation eller byte till en annan apparat eftersom en skadad nätsladd innebär en riskfaktor.
- 8 Använd inte apparaten om den är skadad eller fungerar dåligt.
- 9 Låt inte någon del av apparaten vidröra ansiktet, nacken eller hårbotten.
- 10 Håll undan den direkta luftströmmen från ögonen och andra känsliga områden.
- 11 Under användningen ska du se till att inte inlufts- och utblåsgallren är blockerade på något vis, eftersom det gör att enheten automatiskt stannar. Händer detta ska du stänga av och låta apparaten svalna
- 12 Se till att inluftsgallret är fritt från hinder som damm, löst hår o.s.v.
- 13 Lämna inte apparaten utan uppsikt när den är inkopplad.
- 14 Lägg inte ifrån dig apparaten så länge som den är inkopplad.
- 15 Placera inte apparaten på stoppade möbler.
- 16 Använd inga andra tillbehör än de som medföljer.
- 17 Undvik att vrida och snurra på sladden.
- 18 Denna apparat är inte avsedd för kommersiellt bruk eller för frisörsalonger.

19 Låt apparaten svalna före rengöring och förvaring.

NYCKELFUNKTIONER

- 1 Knapp för sladdvinda
- 2 3 temperaturinställningar
- 3 2 hastighetslägen
- 4 Kylningsfunktion
- 5 Fön
- 6 Avtagbart, bakre galler - lätt att rengöra
- 7 Sladd

PRODUKTEGENSKAPER

- 1750 – 2100 watt.
- Sladdvinda för smidig förvaring
- Värmegaller med joniseringsfunktion belagt med keramik för jämn värme och antistatisk effekt.

BRUKSANVISNING

- 1 Tvätta och balsamera håret som vanligt.
- 2 Krama ur vattnet med en handduk och kamma igenom.
- ★ Hårspray innehåller brandfarliga ämnen – får ej användas samtidigt med plattången.
- 3 Sätt i kontakten till apparaten.
- 4 Slå på apparaten genom att skjuta hastighetsomkopplaren uppåt ett steg till mellanläget för hastighetsinställningen .
- 5 Välj inställning för önskad temperatur och hastighet med hjälp av omkopplaren på handtaget.
- 6 Öka hastigheten genom att skjuta omkopplaren uppåt igen till inställning för hög hastighet .
- 7 Välj inställning för värme genom att skjuta värmeomkopplaren uppåt ett steg för låg inställning , två steg för mellaninställning  eller tre steg för hög inställning .
- 8 För snabb torkning och för att ta bort överskottsfukt ur håret använder du hårtorken på högsta värmen/högsta hastigheten.
- 9 Använd fönen och en rund hårborste under torkningen (medföljer inte) för att skapa följsamma frisyrier.
- 10 För att ge stadga åt frisyren trycker du på cool shot-knappen (kall ström) under stylingen. Släpp för att starta värmen igen.

- 11 När du är klar stänger du av apparaten och drar ur sladden.
- 12 Stäng av genom att skjuta hastighetsomkopplaren nedåt till inställningen '0'.
- 13 Låt apparaten svalna före rengöring och förvaring.

☀ **Sladdvinda**

- Dra in sladden genom att fatta tag i väggkontakten med en hand och hårtorken med den andra. Håll nere knappen för sladdindragning och styr sladden in i hårtorken samtidigt som den dras in för att undvika att sladden trasslar in sig under indragningen.
- För att förlänga sladden, dra försiktigt på sladden och fortsätt sedan att dra tills sladden är fullt utdragen.

👁 **RENGÖRING OCH UNDERHÅLL**

- Dra ur sladden och låt apparaten svalna.
- För att bibehålla produktens topprestanda och förlänga motorns livslängd är det viktigt att regelbundet ta bort damm och smuts från baksidans galler och rengöra med en mjuk borste.
- Torka apparatens ytor med en fuktig trasa.
- Borttagning av gallret för rengöring – Håll hårtorkshandtaget i ena handen, sedan placerar du tumme och pekfinger i den andra på det bakre gallrets båda flikar. Dra loss gallret från hårtorken.
- För att sätta tillbaka det bakre gallret håller du det på plats med tumme och pekfinger igen och klickar tillbaka det på hårtorken.

♻ **MILJÖSKYDD**

För att undvika problem, relaterade till miljö och hälsa orsakade av farliga ämnen i elektriska och elektroniska produkter, får apparater som är markerade med denna symbol inte kasseras tillsammans med osorterat kommunalt avfall utan de ska lämnas till återvinning/ materialåtervinning eller återanvändning.



Kiitos, että valitsit tämän uuden Remington®-tuotteen.

Lue ohjeet huolellisesti ja pidä ne tallessa.

Poista kaikki pakkausmateriaali ennen käyttöä.

⚠ TÄRKEITÄ TURVALLISUUSOHJEITA

- 1 Varoitus – turvallisuuden vuoksi suosittelemme asentamaan kylpyhuoneen sähköpiiriin vikavirtasuojakytkimen (RCD), jonka luokiteltu laukaisuvirta ei saa ylittää arvoa 30 mA. Pyydä sähköasentajalta neuvoja.
- 2 Lapset joiden ikä on 8 vuotta tai yli ja henkilöt, joilla on rajoitettu fyysinen, aistinvarainen, henkinen ominaisuus tai kokemuksen ja tiedon puute saavat käyttää tätä laitetta ainoastaan, jos heitä valvotaan tai heitä on opastettu laitteen turvalliseen käyttöön ja he ymmärtävät laitteen käytössä esiintyvät vaarat. Lapset eivät saa leikkiä laitteella. Lapset eivät saa suorittaa puhdistamista ja käyttäjän huoltotoimenpiteitä ilman valvontaa.
- 3 Varmista aina, että käytettävä jännite vastaa laitteeseen merkittyä jännitettä ennen kuin kytket laitteen pistorasiaan.
- 4 Varoitus: Älä käytä tätä laitetta kylpyammeen, suihkun, pesualtaan tai muun vettä sisältävän säiliön lähellä.
- 5 Irrota laite pistorasiasta käytön jälkeen, jos laitetta käytetään kylpyhuoneessa, sillä veden läheisyys aiheuttaa vaaran, vaikka olisi pois päältä.
- 6 Älä kierrä virtajohtoa laitteen ympärille. Tarkista johto säännöllisesti vaurioiden varalta.
- 7 Jos laitteen virtajohto vaurioituu, keskeytä käyttö välittömästi ja palauta laite lähimpään valtuutettuun Remington®-huoltoliikkeeseen korjattavaksi tai vaihdettavaksi vaaran välttämiseksi.
- 8 Älä käytä laitetta, jos se on vaurioitunut tai siinä on toimintahäiriöitä.
- 9 Vältä koskettamasta laitteella kasvoja, kaulaa tai päänahkaa.
- 10 Älä kohdista ilmavirtaa silmiin tai muihin herkkiin alueisiin.
- 11 Pidä käytön aikana huolta, etteivät laitteen imu- ja poistosäleiköt ole peitettyinä millään tavalla, muuten laite sammuu automaattisesti. Jos näin tapahtuu, kytke laite pois päältä ja anna sen jäähtyä.
- 12 Varmista, että imusäleikkö on vapaa nukasta, irtohiuksista jne.
- 13 Älä jätä laitetta ilman valvontaa, kun se on kytketty sähköverkkoon.
- 14 Älä laske laitetta alas sen ollessa päällä.
- 15 Älä käytä diffuusoria korkeimmalla lämpöasetuksella.
- 16 Älä käytä muita kuin suosittelemiamme lisäosia.
- 17 Älä käytä diffuusoria korkeimmalla lämpöasetuksella.
- 18 Laitetta ei ole tarkoitettu ammattikäyttöön.
- 19 Anna laitteen jäähtyä ennen puhdistamista tai säilytykseen laittamista.



TÄRKEIMMÄT OMINAISUUDET

- 1 Johdon sisäänkelauspainike
- 2 3 lämpöasetusta
- 3 2 nopeusasetusta
- 4 Kylmäpuhallus
- 5 Keskitin
- 6 Irrotettava ja helposti puhdistettava takasäleikkö
- 7 Johto

TUOTTEEN OMINAISUUDET

- 1750 – 2100 W.
- Helposti sisäänkelautuva johtotoiminto takaa sotkeutumattoman säilytyksen.
- Keraaminen turmaliiniritilä takaa tasaisen lämmön ja antistaattisuuden.

KÄYTTÖOHJEET

- 1 Pese hiukset normaalisti.
- 2 Puristele ylimääräinen kosteus pyyhkeeseen ja kampa hiukset läpi.
- ✱ Hiussuihkeet sisältävät syttyvää materiaalia – älä käytä niitä laitteen käytön aikana.
- 3 Kytke laite verkkovirtaan.
- 4 Kytke laite päälle liu'uttamalla nopeuskytkintä kerran keskinopeusasetukseen .
- 5 Valitse haluamasi lämpötila ja nopeusasetus varren kytkimestä.
- 6 Lisää nopeutta liu'uttamalla kytkin uudelleen nopeimpaan asetukseen .
- 7 Valitse lämpöasetus liu'uttamalla lämpöasetuskytkintä kerran matalan lämpötilan asetukseen , kaksi kertaa keskilämpöasetukseen  tai 3 kertaa korkean lämpötilan asetukseen .
- 8 Nopeaan kuivaukseen ja liiallisen kosteuden poistamiseen käytä kuivainta korkealla lämmöllä/kovalla nopeudella.
- 9 Käytä kuivauksen aikana ilmankeskitintä ja pyöreää hiusharjaa (ei mukana) sileisiin hiustyyliihin.
- 10 Kiinnitä kampa painamalla viileän puhalluksen painiketta muotoilun aikana. Lämmön saat takaisin vapauttamalla painikkeen.
- 11 Sammuta laite käytön jälkeen ja irrota verkkovirrasta.
- 12 Kytke pois päältä liu'uttamalla nopeuskytkin alas asentoon "0".
- 13 Anna laitteen jäähtyä ennen puhdistamista tai säilytykseen laittamista.

★ Helposti sisään kelautuva johto

- Kelaa johto sisään pitämällä pistoketta toisella kädellä ja kuivaajaa toisella kädellä. Pidä sisäankelauspainiketta alhaalla ja ohjaa johtoa välttääksesi johdon iskeytymisen sen kelautuessa sisään kuivaajaan.
- Pidennä virtajohto vetämällä varovasti pistokkeesta ja jatka virtajohdon vetämistä kahvasta kunnes se on koko pituudessaan.

👁️ PUHDISTUS JA HOITO

- Irrota laite sähkövirrasta ja anna sen jäähtyä.
- Laitteen hyvä suorituskyky ja moottorin pitkä käyttöikä edellyttävät pölyn ja lian säännöllistä poistamista takasäleiköstä sekä sen puhdistamista pehmeällä harjalla.
- Pyyhi kaikki pinnat kostealla liinalla.
- Takasäleikön poistaminen puhdistusta varten – Pidä hiustenkuivaajaa toisessa kädessä ja aseta toisen käden peukalo ja etusormi takasäleikön kummankin puolen loviin. Vedä takasäleikkö irti hiustenkuivaajasta.
- Aseta takasäleikkö takaisin paikoilleen pitämällä sitä jälleen peukalolla ja etusormella ja napsauttamalla sen kuivaajaan.

♻️ YMPÄRISTÖNSUOJELU

Jotta vältettäisiin ympäristölle ja terveydelle koituvat haitat, jotka johtuvat vaarallisista aineista sähkölaitteissa ja elektronisissa laitteissa, tällä symbolilla varustetut laitteet on hävitettävä erillään kotitalousjätteistä, ja ne on otettava talteen, uudelleen käytettävä tai kierrätettävä.



Obrigado por adquirir este novo produto Remington®. Leia o manual de instruções e conserve-o em lugar seguro.

Retire todo o material de embalagem antes do uso.

MEDIDAS DE PRECAUÇÃO IMPORTANTES

- 1 Advertência: para proteção adicional, recomenda-se a instalação de um dispositivo de corte diferencial (RCD) com uma corrente residual de funcionamento não superior a 30 mA no circuito elétrico que serve a casa de banho. Peça mais informações a um electricista.
- 2 Este aparelho pode ser utilizado por crianças a partir dos 8 anos inclusive e pessoas com capacidades físicas, sensoriais e mentais reduzidas ou pessoas com falta de experiência e conhecimento desde que instruídas/ supervisionadas e que compreendam os riscos envolvidos. As crianças não devem brincar com o aparelho. A limpeza e manutenção do aparelho não deverão ser levadas a cabo por crianças a não ser que tenham mais de 8 anos e sob supervisão. Mantenha o aparelho e o cabo afastados de crianças menores de 8 anos de idade.
- 3 Antes de ligar o aparelho à corrente elétrica, certifique-se de que a voltagem a usar corresponde à referida na unidade.
- 4 Advertência: não utilize o aparelho perto de casas de banho, duches, bacias ou outros recipientes que contêm água. 
- 5 Quando o aparelho for usado numa casa de banho, desligue-o da corrente elétrica após a utilização, uma vez que a proximidade da água representa um perigo mesmo quando o aparelho se encontra desligado.
- 6 Não enrole o cabo à volta da unidade. Verifique o cabo regularmente em busca de danos.
- 7 Caso o cabo da unidade fornecido fique danificado, cesse imediatamente a sua utilização e entregue-o no representante de assistência técnica Remington® autorizado mais próximo, para reparação ou substituição com vista a evitar riscos.
- 8 Não utilize o aparelho se estiver danificado ou defeituoso.
- 9 Evite o contacto de qualquer parte do aparelho com o rosto, o pescoço ou o couro cabeludo.
- 10 Mantenha o fluxo de ar direto afastado dos olhos ou outras áreas sensíveis.
- 11 Durante a utilização, garanta que as grelhas de entrada e saída não estejam bloqueadas, já que isto deteria automaticamente a unidade. Caso tal aconteça, desligue a unidade e deixe arrefecer.
- 12 Garanta que a grelha de entrada está livre de obstruções, como cotão, cabelos, etc.
- 13 Não deixe o aparelho desacompanhado enquanto estiver ligado à tomada.
- 14 Não assente o aparelho em qualquer superfície enquanto estiver ligado.

- 15 Não coloque o aparelho sobre mobiliário macio.
- 16 Não utilize peças que não sejam fornecidas pela nossa empresa.
- 17 Não utilize o difusor na posição de calor mais alta.
- 18 Este aparelho não é para utilização comercial ou em cabeleireiros.
- 19 Aguarde que o aparelho arrefeça antes de o limpar e armazenar.

CARACTERÍSTICAS PRINCIPAIS

- 1 Botão para recolher o fio
- 2 3 posições de calor
- 3 2 posições de velocidade
- 4 Ar fresco
- 5 Concentrador
- 6 Grelha posterior removível e fácil de limpar
- 7 Fio

CARACTERÍSTICAS DO PRODUTO

- 1750-2100 W
- Função de recolha fácil do fio automática para armazenamento sem confusões.
- Grelha de cerâmica iónica para calor uniforme e antiestático.

INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO

- 1 Lave o cabelo e use amaciador, como habitualmente.
- 2 Enxugue o excesso de humidade do cabelo com a toalha e penteie-o na totalidade.
- ✱ Os sprays de cabelo contêm material inflamável, por isso não os utilize ao mesmo tempo que usa o aparelho.
- 3 Ligue o aparelho à corrente elétrica.
- 4 Para ligar o produto, deslize o interruptor de posições de velocidade para cima uma vez para a posição de velocidade média .
- 5 Selecione a temperatura e a velocidade desejadas por meio dos interruptores no cabo.
- 6 Para aumentar a velocidade, deslize o interruptor novamente para cima para a posição de velocidade elevada .
- 7 Para selecionar a posição de calor, deslize o interruptor de posições de calor para cima uma vez para a posição baixa , para cima duas vezes para a posição média  ou para cima três vezes para a posição elevada .

- 8 Para secagem rápida, utilize a função de calor alto/velocidade alta.
- 9 Para criar estilos lisos use o concentrador e uma escova de cabelo redonda (não incluída) durante a secagem.
- 10 Para fixar o penteado, prima o botão de ar fresco durante a modelação libertando-o em seguida para reativar o calor.
- 11 Após a utilização, desligue o aparelho e retire a ficha da tomada.
- 12 Para desligar, deslize o interruptor de posições de velocidade para baixo, para a posição «0».
- 13 Aguarde que o aparelho arrefeça antes de o limpar e armazenar.

✳ Função de recolha fácil do fio automática

- Para recolher o fio, segure a ficha com uma mão e com a outra o secador.
- Mantenha premido o botão de recolha guiando o fio para o interior do secador à medida que enrola para evitar que o fio chicoteie.
- Para aumentar o comprimento do fio, puxe gentilmente a partir da ficha e continue a puxar o fio para fora do cabo até ao fim.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

- Desligue o aparelho da corrente elétrica e deixe arrefecer.
- Para manter um elevado desempenho do produto e prolongar a vida útil do motor, é importante remover regularmente o pó e a sujidade da grelha do filtro de ar com uma escova macia.
- Limpe todas as superfícies com um pano húmido.
- Para remover a grelha posterior para limpeza, segure o cabo do secador com uma mão enquanto com a outra coloca o polegar e o indicador nas reentrâncias em qualquer dos lados da grelha posterior. Puxe a grelha para fora do secador deslizando as patilhas de bloqueio para fora durante o movimento.
- Para voltar a colocar a grelha posterior, segure-a no sítio com o polegar e o dedo indicador novamente, deslize as patilhas de bloqueio para a parte traseira do secador e encaixe.

PROTEÇÃO AMBIENTAL

Para evitar riscos para a saúde e o ambiente devido a substâncias perigosas presentes em produtos elétricos e eletrónicos, os aparelhos marcados com este símbolo não devem ser deitados fora juntamente com o lixo doméstico, mas sim recuperados, reutilizados ou reciclados.



Ďakujeme, že ste si kúpili nový výrobok značky Remington®. Prosíme Vás, aby ste si pozorne prečítali tento návod a odložili ho na bezpečné miesto. Pred použitím odstráňte všetky obaly.

DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA

- 1 Upozornenie - pre dodatočnú ochranu odporúčame do elektrického okruhu kúpeľne inštalovať zariadenie na zvyškový prevádzkový prúd s menovitou hodnotou neprevyšujúcou 30 mA. Poradte sa s elektrikárom.
- 2 Používanie, čistenie alebo údržba prístroja deťmi staršími ako 8 rokov alebo kýmkoľvek s nedostatočnými vedomosťami, skúsenosťami alebo zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami by malo prebiehať iba po získaní primeraného poučenia a pod primeraným dozorom zodpovednej dospelé osoby, aby bola zaistená bezpečnosť a boli brané na vedomie s tým spojené riziká, ktorým je potrebné sa vyhnúť. Deti sa nesmú hrať so spotrebičom. Spotrebič, vrátane kábla, nesmú používať, hrať sa s ním, čistiť alebo udržiavať osoby mladšie ako 8 rokov a mal by byť vždy uložený mimo ich dosah.
- 3 Pred zapojením do elektrickej siete vždy skontrolujte, či napätie, ktoré je v sieti, je zhodné s napätím uvedeným na prístroji.
- 4 Upozornenie : Nepoužívajte tento prístroj v blízkosti vane, sprchy, umývadla alebo iných nádob s vodou. 
- 5 Keď je prístroj používaný v kúpeľni, po použití ho odpojte z elektrickej siete, keďže blízkosť vody predstavuje riziko, aj keď je vypnutý.
- 6 Neotáčajte elektrický kábel okolo prístroja. Kábel pravidelne kontrolujte, či nejaví akékoľvek známky poškodenia.
- 7 Ak sa elektrický kábel tohto prístroja poškodí, prestaňte okamžite s jeho používaním a prístroj odovzdajte do najbližšieho servisného strediska Remington® na opravu alebo výmenu, aby ste predišli akémukoľvek riziku.
- 8 Prístroj nepoužívajte, ak je poškodený alebo nefunguje správne.
- 9 Nedovoľte, aby sa akákoľvek časť prístroja dotkla tváre, krku alebo kože na temene hlavy.
- 10 Chráňte oči a iné citlivé oblasti pred priamym prúdom vzduchu.
- 11 Pri používaní dbajte o to, aby nasávací a výstupný mriežka neboli akokoľvek blokové, keďže by to spôsobilo automatické zastavenie prístroja. Ak sa tak stane, vypnite prístroj a nechajte ho vychladnúť.
- 12 Skontrolujte, či sa v nasávacej mriežke nenachádzajú prekážky ako chumáče prachu, vlasy a pod.
- 13 Prístroj nenechávajte bez dozoru, keď je zapojený do elektrickej zásuvky.
- 14 Neukladajte prístroj, keď je ešte horúci.
- 15 Prístroj neukladajte na žiadne mäkké materiály.

- 16 Nepoužívajte iné ako nami dodávané nadstavce.
- 17 Difúzer nepoužívajte pri nastavení s najvyššou teplotou.
- 18 Tento prístroj nie je určený na komerčné používanie alebo používanie v kaderníctvach.
- 19 Pred čistením a uskladnením nechajte prístroj vychladnúť.

DÔLEŽITÉ VLASTNOSTI

- 1 Tlačidlo spätného navinutia kábla
- 2 3 nastavenia teploty
- 3 2 nastavenia rýchlosti
- 4 Studená vlna
- 5 Koncentrátor
- 6 Odnímateľná zadná mriežka pre ľahké čistenie
- 7 Kábel

VLASTNOSTI VÝROBKU

- Výkon 1750 – 2100 W
- Funkcia ľahkého navinutia kábla pre ľahké skladovanie.
- Keramicko-ionizačná mriežka pre rovnomerné rozloženie teploty a antistatické účinky.

NÁVOD NA POUŽÍVANIE

- 1 Umyte a ošetríte si vlasy kondicionérom ako vždy.
- 2 Osušte vlasy uterákom a prečešte.
- ✱ 3 Vlasové spreje obsahujú horľavé materiály – počas používania prístroja ich nepoužívajte.
- 3 Zapojte prístroj do elektriny.
- 4 Výrobok zapnete posunutím prepínača nastavenia rýchlosti o jednu pozíciu nahor na stredne vysokú rýchlosť ✱.
- 5 Zvoľte požadovanú teplotu a rýchlosť použitím tlačidla na rukoväti.
- 6 Rýchlosť znovu zvýšite posunutím prepínača nahor na vysokú rýchlosť na ✱.
- 7 Pri nastavení teploty posuňte prepínač teploty o jednu pozíciu nahor na najnižšiu teplotu, o dve pozície nahor na ☿ strednú teplotu alebo o tri pozície nahor na ☼ vysokú teplotu.
- 8 Rýchle vysušenie a odstránenie nadbytočnej vlhkosti z vlasov dosiahnete použitím sušiča pri vysokej teplote a vysokej rýchlosti.

- 9 Na vytvorenie hladkých účesov použite počas sušenia koncentrátor a okrúhlu kefu na vlasy (nie je súčasťou balenia).
- 10 Na zafixovanie účesu stlačte počas úpravy tlačidlo so studenou vlnou / vzduchom. Uvoľnením obnovíte teplý vzduch.
- 11 Po skončení sušič vypnite a vytiahnite ho zo zásuvky.
- 12 Pre vypnutie posuňte prepínač rýchlosti smerom nadol na nastavenie „0“.
- 13 Pred čistením a uskladnením nechajte prístroj vychladnúť.

✱ Funkcia jednoduchého navíjania kábla

- Na zvinutie kábla držte zástrčku v jednej ruke a sušič v druhej. Držte stlačené tlačidlo spätného navinutia a pri navíjaní vedzte kábel do sušiča, aby sa nepokrútil.
- Kábel prístroja vytiahnete tak, že jemne potiahnete za zástrčku a následne vytahujete kábel ďalej z rukoväte, až kým ho celý nevytiahnete.

ČISTENIE A ÚDRŽBA

- Prístroj odpojte zo siete a nechajte ho vychladnúť.
- Na udržanie vynikajúceho výkonu výrobku a predĺženie životnosti motora je dôležité pravidelné odstraňovanie prachu a špiny zo zadnej mriežky a čistenie jemnou kefkou.
- Všetky povrchy utrite vlhkou utierkou.
- Odstránenie zadnej mriežky kvôli čisteniu – v jednej ruke držte rukoväť sušiča, potom vložte palec a ukazovák druhej ruky do priehlbín na oboch stranách zadnej mriežky. Vytiahnite zadnú mriežku zo sušiča.
- Zadnú mriežku vráťte do sušiča tak, že ju uchopíte znova palcom a ukazovák a zacvaknete do pôvodnej polohy na sušiči.

OCHRANA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA

Aby nedochádzalo k ohrozeniu zdravia a životného prostredia vplyvom nebezpečných látok v elektrických a elektronických výrobkoch, nesmú byť spotrebiče označené týmto symbolom likvidované s netriedeným komunálnym odpadom. Je nutné ich triediť, znovu použiť alebo recyklovať.



Děkujeme, že jste si zakoupili nový výrobek značky Remington®. Přečtěte si prosím pozorně návod a uložte ho na bezpečné místo. Před použitím odstraňte veškeré obaly.

DŮLEŽITÁ BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ

- 1 Upozornění – pro dodatečnou ochranu doporučujeme instalovat do elektrického obvodu koupelny proudový chránič. Jmenovitý zbytkový provozní proud tohoto proudového chrániče nesmí být vyšší než 30 mA. Nechte si poradit od elektrikáře.
- 2 Tento přístroj mohou používat děti ve věku od 8 let a osoby se sníženými fyzickými, senzorickými či mentálními schopnostmi nebo osoby, které výrobek nikdy nepoužívaly nebo jej neznají, pokud tak činí pod dozorem/ byly poučeny a rozumí souvisejícím rizikům. S přístrojem si nesmějí hrát děti. Děti nesmějí provádět čištění a běžnou údržbu, pokud nedosáhly věku alespoň 8 let a nejsou-li pod dozorem. Přístroj i kabel uchovávejte mimo dosah dětí mladších 8 let.
- 3 Před zapojením přístroje do sítě se vždy ujistěte, že použité napětí odpovídá napětí uvedenému na přístroji.
- 4 Upozornění: Tento přístroj nepoužívejte v blízkosti van, sprch, umyvadel či jiných nádob obsahujících vodu.
- 5 Pokud přístroj používáte v koupelně, po použití ho vypojte ze sítě. Blízkost vody totiž představuje nebezpečí, i když je vypnutý.
- 6 Šňůru neomotávejte kolem přístroje. Šňůru pravidelně kontrolujte, zda nejeví známky poškození.
- 7 Pokud je přírodní šňůra tohoto přístroje poškozená, okamžitě přestaňte přístroj používat a předejte ho nejbližšímu autorizovanému servisu firmy Remington®, aby vám přístroj opravili či vyměnili za jiný. Vyvarujete se tak možnému nebezpečí.
- 8 Přístroj nepoužívejte, pokud je poškozen či pokud nefunguje správně.
- 9 Nedovolte, aby se jakákoliv část zařízení dotkla obličeje, krku nebo hlavy.
- 10 Přímý vzduch nepouštějte do očí či na jiná citlivá místa.
- 11 Při použití dávejte pozor na to, aby přívodová a odvodová mřížka nebyly blokovány, v takovém případě by se jednotka automaticky zastavila. Pokud by k tomu došlo, vypněte zařízení a nechte jej zchladnout.
- 12 Ujistěte se, že na vstupní mřížce nejsou žádné překážky jako prach nebo vypadlé vlasy atd.
- 13 Nenechávejte přístroj bez dozoru, když je zapojen do sítě.
- 14 Přístroj nepokládejte, pokud je zapnutý.
- 15 Přístroj nepokládejte na žádné měkké povrchy nábytku.
- 16 Nepoužívejte jiné nástavce než ty, které vám dodáme my.
- 17 Nepoužívejte difuzér s nejvyšším nastavením teploty.



- 18 Tento přístroj není určen pro komerční nebo salónní použití.
- 19 Před vyčištěním a uskladněním nechte přístroj vychladnout.

KLÍČOVÉ VLASTNOSTI

- 1 Tlačítko pro zatažení přívodní šňůry
- 2 3 nastavení teploty
- 3 2 nastavení rychlosti
- 4 Funkce cold shot: studená vlna
- 5 Koncentrátor
- 6 Odstranitelná snadno se čistící zadní mřížka
- 7 Kabel

VLASTNOSTI PRODUKTU

- 1750 – 2100 Watt.
- Funkce snadného zatažení přívodní šňůry pro pohodlné uskladnění.
- Keramická mřížka s ionizací pro rovnoměrnou distribuci tepla a zamezení statické elektřiny.

NÁVOD K POUŽITÍ

- 1 Umyjte si vlasy a naneste kondicionér jako obvykle.
- 2 Ručníkem vysušte a rozčešte hřebenem.
-  **Laky na vlasy obsahují hořlavé materiály – nepoužívejte je, pokud zároveň používáte přístroj.**
- 3 Přístroj zapojte do zásuvky.
- 4 Pro zapnutí přístroje posuňte přepínač nastavení rychlosti o jednu polohu nahoru na středně vysokou rychlost .
- 5 Zvolte požadovanou teplotu a nastavte rychlost pomocí přepínače na držadle.
- 6 Pro zvýšení rychlosti posuňte přepínač o další polohu nahoru na vysokou rychlost .
- 7 Pro nastavení teploty posuňte přepínač nastavení teploty o jednu polohu nahoru na nízkou teplotu , podruhé nahoru na střední teplotu  nebo potřetí nahoru na vysokou teplotu .
- 8 Pro rychlé sušení použijte funkci s vysokou teplotou / vysokou rychlostí.
- 9 Pro vytvoření hladkého účesu použijte při sušení koncentrátor a kulatý kartáč (není součástí balíčku).
- 10 Pro zafixování účesu při vysoušení použijte tlačítko „cool shot“. Po jeho uvolnění začne znovu foukat teplý vzduch.

- 11 Po skončení vypněte zařízení a vytáhněte jej ze zásuvky.
- 12 To turn off slide the speed setting switch down to the '0' position.
- 13 Před vyčištěním a uskladněním nechte přístroj vychladnout.

✳ **Funkce snadného zatažení přívodní šňůry**

- Pokud si přejete, aby se přívodní šňůra zatáhla, uchopte do jedné ruky zástrčku a do druhé vysoušeč. Tlačítko pro zatažení přívodní šňůry držte stisknuté a šňůru při zatahování přidržujte, aby měla dobrý směr a nevymrštila se.
- Přívodní šňůru vytáhněte tak, že jemně zatáhnete za zástrčku a potom budete šňůru z rukojeti dál vytahovat, dokud ji celou nevytáhněte.

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

- Vypojte přístroj ze sítě a nechte ho vychladnout.
- Aby přístroj fungoval i nadále co nejefektivněji a aby se prodloužila životnost motoru, je důležité z mřížky se vzduchovým filtrem pravidelně odstraňovat prach a špínu a čistit ji pomocí měkkého kartáčku.
- Veškeré povrchy otřete vlhkým hadříkem.
- Odstranění zadní mřížky kvůli čištění – Rukojeť vysoušeče si dejte do jedné ruky, palec a ukazováček druhé ruky položte na zářez na obou stranách mřížky. Odstraňte mřížku z vysoušeče.
- Pro vrácení zadní mřížky položte palec a ukazováček opět na dané místo a zacvakněte ji zpět do vysoušeče.

OCHRANA ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ

Aby nedošlo k ohrožení životního prostředí a zdraví vlivem nebezpečných látek obsažených v elektrických a elektronických produktech, nesmějí být přístroje označené tímto symbolem likvidovány jako směsný odpad, ale je nutno je třídit, znovu použít nebo recyklovat.



Dziękujemy za zakup nowego produktu Remington®. Przed użyciem zapoznaj się uważnie z instrukcją obsługi i zachowaj ją na przyszłość. Przed użyciem wyjmij z opakowania.

WAŻNE WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

- 1 Ostrzeżenie - Dla dodatkowej ochrony, w obwodzie elektrycznym zasilającym łazienkę należy zainstalować urządzenie różnicowoprądowe (RCD), o znamionowym prądzie różnicowym nieprzekraczającym 30mA. W tym celu należy się zwrócić do specjalisty elektryka.
- 2 Niniejszy sprzęt nie jest przeznaczony do użytkowania przez osoby (w tym dzieci) o ograniczonej zdolności fizycznej, czuciowej lub psychicznej, lub osoby nie mające doświadczenia lub znajomości sprzętu, chyba że odbywa się to pod nadzorem lub zgodnie z instrukcją użytkowania sprzętu, przekazanej przez osoby odpowiadające za ich bezpieczeństwo. Należy zwracać uwagę na dzieci, aby nie bawiły się sprzętem.
- 3 Przed podłączeniem urządzenia do gniazdka sieciowego zawsze upewnij się, czy napięcie stosowane jest zgodne z napięciem podanym na urządzeniu.
- 4 Ostrzeżenie: Nie należy używać tego urządzenia w pobliżu wanny, prysznica, umywalki lub innych naczyń zawierających wodę. 
- 5 Jeśli urządzenie jest używane w łazience, po użyciu wyjmij wtyczkę z gniazdka, ponieważ bliskość wody stanowi zagrożenie nawet wtedy, gdy suszarka jest wyłączona.
- 6 Nie owijaj przewodu wokół urządzenia. Regularnie sprawdzaj przewód, czy nie ma odznak uszkodzenia.
- 7 Jeżeli przewód zasilający urządzenia ulegnie uszkodzeniu, natychmiast przestań wykorzystywać urządzenie i zwróć urządzenie do najbliższego autoryzowanego punktu serwisowego Remington® do naprawy lub wymiany dla uniknięcia zagrożenia.
- 8 Nie używaj urządzenia, jeśli jest uszkodzone lub działa wadliwie.
- 9 Nie dotykaj żadną częścią urządzenia do twarzy, szyi ani skóry głowy.
- 10 Kierować nawiew powietrza daleko od oczu i wrażliwych części ciała.
- 11 W praktyce, należy uważać, aby na wlocie i wylocie kratki nie były zapchane, bowiem spowoduje to automatycznie wyłączenie urządzenia. Jeśli tak się zdarzy, urządzenie należy wyłączyć i pozostawić do ostygnięcia.
- 12 Upewnij się, że na kratce wlotu nie ma żadnych śmieci, włosów, itp.
- 13 Nie pozostawiaj włączonego do sieci urządzenia bez nadzoru.
- 14 Nie odkładaj urządzenia, gdy jest jeszcze włączone.
- 15 Nie kładź urządzenia na meblach tapicerowanych.

- 16 Nie należy używać nakładek innych niż te, które dostarczamy.
- 17 Nie używaj dyfuzora przy najwyższym ustawieniu ciepła.
- 18 Urządzenie nie jest przeznaczone do użytku zarobkowego czy też zastosowania w salonach fryzjerskich.
- 19 Odczekać do ochłodzenia urządzenia, przed jego czyszczeniem i schowaniem.

GŁÓWNE CECHY

- 1 Przycisk chowania przewodu
- 2 3 ustawienia temperatury
- 3 2 ustawienia siły nawiewu
- 4 Zimny nawiew
- 5 Koncentrator
- 6 Zdejmowana tylna kratka ułatwiająca czyszczenie
- 7 Przewód

OPIS PRODUKTU

- Moc 1750 – 2100 W.
- Funkcja łatwego zwijania zapobiegająca plątaniu przewodu.
- Ceramiczna kratka jonizująca zapewnia równomierne rozprowadzenia ciepła i ochronę antystatyczną.

INSTRUKCJA OBSŁUGI

- 1 Umyj włosy i zastosuj odżywkę jak zwykle.
- 2 Przetrzyj włosy ręcznikiem i przeczesz.
- ★ Lakiery do włosów zawierają materiały łatwopalne - nie używać podczas korzystania z urządzenia.
- 3 Podłącz urządzenie.
- 4 Aby włączyć urządzenie przesun przełącznik prędkości na średnią prędkość na symbolu ⌘.
- 5 Wybierz żądaną temperaturę oraz ustawienia prędkości za pomocą przełącznika na uchwycie.
- 6 Aby zwiększyć prędkość, przesun przełącznik prędkości na symbol ⌘.
- 7 Aby wybrać temperaturę, przesun przełącznik temperatury najpierw na niską ⌘, potem na średnią ⌘, następnie na wysoką temperaturę ⌘.
- 8 Do szybkiego suszenia stosuj wysoką temperaturę / wysoką prędkość.
- 9 Do fryzur gładkich używaj do suszenia koncentratora i okrągłej szczotki (nie dołączono do zestawu).

- 10 Dla utrwalenia fryzury, naciśnij przycisk zimnego nawiewu, a następnie zwolnij przycisk, by nawiew powietrza był znowu ciepły.
- 11 Po skończeniu stylizacji, wyłącz urządzenie i wyjmij wtyczkę z gniazdka.
- 12 Aby wyłączyć suszarkę zmniejsz nawiew powietrza do "0".
- 13 Odczekać do ochłodzenia urządzenia, przed jego czyszczeniem i schowaniem.

✱ Funkcja łatwego zwijania przewodu

- Aby schować przewód, jedną ręką przytrzymaj zatyczkę, a drugą ręką suszarkę. Naciśnij i przytrzymaj przycisk chowania przewodu i prowadź ręką przewód, aby nie płał się w trakcie nawijania.
- Aby rozciągnąć przewód, chwyć wtyczkę i delikatnie wyciągaj przewód z uchwyty na całą długość przewodu.

CZYSZCZENIE I PIELĘGNACJA

- Wyjmij wtyczkę z gniazdka i ostudź urządzenie.
- Dla zachowania wydajności urządzenia i przedłużenia życia silnika, trzeba systematycznie usuwać kurz i brud z tylnej kratki i czyścić miękką szczoteczką.
- Wytrzyj wszystkie powierzchnie wilgotną szmatką.
- Aby zdjąć tylną kratkę do czyszczenia - trzymaj uchwyt suszarki w jednej ręce, kciukiem i palcem wskazującym drugiej ręki chwyć kratkę z obu stron. Wyciągnij kratkę z suszarki.
- Aby tylną kratkę założyć ponownie, przytrzymać kciukiem i palcem wskazującym, nałożyć na suszarkę, nacisnąć, aż kliknie.

OCHRONA ŚRODOWISKA

Aby uniknąć zagrożeń dla środowiska i zdrowia ze względu na niebezpieczne substancje znajdujące się w komponentach elektrycznych i elektronicznych, urządzeń oznaczonych tym symbolem nie wyrzucaj wraz z niesortowanymi odpadami komunalnymi - składniki urządzenia mogą być ponownie wykorzystane lub poddane recyklingowi.



Köszönjük, hogy ezt az új Remington® terméket választotta. Kérjük, olvassa el és őrizze meg a jelen utasítást.

Használat előtt távolítsa el a csomagolóanyagokat.

⚠ FONTOS BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK

- 1 Figyelem - a további védelem érdekében tanácsos áram-védőkapcsolót (RCD) beszerezni névleges maradék üzemi árammal, mely nem haladja meg a 30mA-t a fürdőszobai elektromos áramkörre. Kérje ki villanszerelő szakember tanácsát!
- 2 Ezt a készüléket 8 éven felüli gyerekek, valamint csökkent fizikai, szenzoros vagy mentális képességű vagy elegendő tapasztalattal és ismeretekkel nem rendelkező személyek csak akkor használhatják, ha felnőtt személy felügyeli/utasításokkal látja el őket, illetve megértették a lehetséges veszélyeket. Ne hagyja, hogy gyerekek játszanak a készülékkel. A készülék tisztítását és felhasználói karbantartását 8 éven aluli, felügyelet nélküli gyerekek nem végezhetik el. 8 éven aluli gyerekektől tartsa távol a készüléket és a kábelt.
- 3 Mielőtt a hálózati aljzatra csatlakoztatja a készüléket, mindig ellenőrizze, hogy a használt feszültség megfelel az egységen feltüntetett feszültségnek.
- 4 Figyelem: Ne használja a készüléket fürdőkád, zuhanyzó, medence vagy egyéb vizet tartalmazó edény mellett. 
- 5 Ha a készüléket fürdőszobában használja, használat után húzza ki, mivel a víz közelsége veszélyt jelent, még akkor is, ha a készülék kikapcsolt állapotban van.
- 6 Ne tekerje a kábelt az eszköz köré. Rendszeresen ellenőrizze a kábelt, sérülést nyomait keresve.
- 7 Ha a készülék tápkábele megsérül, azonnal hagyja abba a termék használatát, és a lehetséges veszélyek elkerülése érdekében vigye vissza a terméket a legközelebbi hivatalos Remington viszonteladóhoz, ahol kicserélik vagy megjavítják azt.
- 8 Ne használja a készüléket, ha az sérült, vagy nem megfelelően működik.
- 9 Ne hagyja, hogy a készülék bármely része az arcához, nyakához vagy fejbőréhez érjen.
- 10 Tartsa távol a közvetlen légáramot a szemétől vagy más érzékeny területtől.
- 11 Használat közben ügyeljen arra, hogy a szellőzőrácsok ne legyenek elzárva, mivel ettől a készülék automatikusan leáll. Ha mégis ez történik, kapcsolja ki és hagyja lehűlni a készüléket.
- 12 Győződjön meg róla, hogy a szellőzőrácsot nem tömíti el porcica, hajsza stb.

- 13 Soha ne hagyja felügyelet nélkül a készüléket, ha az csatlakoztatva van a hálózati áramkörre.
- 14 Ne tegye le a készüléket, ha az be van kapcsolva.
- 15 Ne helyezze a készüléket lakástextilre!
- 16 Ne használjon a mellékelt tartozékoktól eltérő kiegészítőket.
- 17 A legmagasabb hőmérsékleti fokozaton ne használja a szűkítő fejet.
- 18 A készülék nem kereskedelmi vagy fodrászati célú használatra készült.
- 19 Hagyja lehűlni a készüléket, mielőtt megtisztítaná és eltenné.

FŐ JELLEMZŐK

- 1 Tápkábel-visszahúzó gomb
- 2 3 hőmérséklet beállítás
- 3 2 sebesség beállítás
- 4 Hideg levegős üzemmód
- 5 Szűkítő fej
- 6 Levehető, könnyen tisztítható hátsó rács
- 7 Zsinór

A TERMÉK JELLEMZŐI

- 1750 – 2100 Watt.
- Könnyen működő tápkábel-visszahúzó funkció az egyszerű tároláshoz.
- Kerámia-ion rács az egyenletes, antisztatikus hőeloszlásért.

HASZNÁLATI UTASÍTÁSOK

- 1 A szokásos módon mossa meg és kondicionálja a haját.
- 2 A nedves haját törölje meg egy törülközővel, majd fésülje át a haját.
-  A hajpermetek gyúlékony anyagot tartalmaznak – ne használja azokat a készülék használata közben.
- 3 Dugja be a készüléket.
- 4 A készülék bekapcsolásához csúsztassa a sebességbeállító kapcsolót a közepes sebességre, amelyet a  jelöl.
- 5 Válassza ki a kívánt hőmérsékletet és sebességet a markolaton található kapcsolóval.
- 6 A sebesség növeléséhez csúsztassa újból fel a kapcsolót a .

- 7 A hőfok beállításához csúsztassa el a hőmérséklet-beállítás kapcsolóját egy állással az alacsony ♪, két állással a közepes ♪♪ vagy három állással a magas ♪♪♪.
- 8 A gyors szárítás és a felesleges nedvesség megszüntetése érdekében használja magas hőmérsékleten és magas sebességen a hajszárítót.
- 9 Sima formák eléréséhez használja a szűkítő fejet és egy kerek hajkefét (nem tartozék) szárítás közben.
- 10 A forma rögzítéséhez formázás közben nyomja be a hideg levegő fúvásához használt gombot. Az újbóli melegítéshez engedje ki.
- 11 Ha végezt, kapcsolja ki a készüléket és húzza ki a dugót.
- 12 A kikapcsoláshoz csúsztassa a sebességkapcsolót a '0' állásba.
- 13 Hagyja lehűlni a készüléket, mielőtt megtisztítaná és eltenné.

★ Könnyen működő tápkábel-visszahúzó funkció

- A tápkábel visszahúzásához fogja az egyik kezében a kábelt, a másikban pedig a hajszárítót. Tartsa benyomva a visszahúzó gombot, és vezesse a kábelt a szárítóba a feltekercselés közben, így elkerülheti, hogy a kábel visszacsapódjon.
- A vezeték meghosszabbításához finoman húzza meg a dugót, majd húzza ki a kárból teljesen a vezetékét.

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

- Húzza ki a készüléket, és hagyja lehűlni.
- A termék csúcsteljesítményének megőrzése és a motor élettartamának meghosszabbítása érdekében fontos, hogy rendszeresen távolítsa el a port és a koszt a hátsó rácsról, és tisztítsa meg egy puha kefével.
- Törölje le az összes felületet egy nedves ruhával.
- A hátsó rács eltávolítása tisztításhoz: fogja az egyik kezében a hajszárító nyelét, majd helyezze a másik keze hüvelyk- és mutatóujját a hátsó rács bevágásaira mindkét oldalon. Húzza le a hátsó rácsot a hajszárítóról.
- A hátsó rács visszahelyezéséhez fogja meg ismét a hüvelyk- és mutatóujjával, és pattintsa vissza a hajszárítóra.

KÖRNYEZETVÉDELEM

Az elektromos és elektronikus termékekben jelen lévő veszélyes anyagok jelentette környezeti és egészségi kockázatok elkerülése érdekében az ilyen jelöléssel ellátott készülékeket tilos a háztartási hulladékkal együtt megsemmisíteni, gondoskodni kell azok újrahasznosításáról.



Спасибо за покупку нового изделия Remington®. Перед использованием внимательно ознакомьтесь с инструкцией и сохраните ее. Перед применением изделия снимите с него упаковку.

⚠ ВАЖНЫЕ МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

- 1 ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Для дополнительной защиты, Вам необходимо установить устройство защитного отключения (УЗО) с номинальным остаточным током срабатывания не превышающим 30 мА в электрической цепи. Посоветуйтесь с электриком.
- 2 Использование, чистка, обслуживание устройства детьми старше восьми лет или лицами, не обладающими достаточными знаниями и опытом, лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями возможно только после соответствующего инструктажа и под надлежащим присмотром взрослого ответственного человека, чтобы обеспечить безопасную эксплуатацию устройства, а также понимание и избежание опасностей, связанных с его эксплуатацией.
- 3 Прежде чем подключить устройство к сети, всегда проверяйте, соответствует ли используемое напряжение значению, указанному на устройстве.
- 4 Предупреждение: Не пользуйтесь устройством вблизи ванны, душа, бассейна или прочих емкостей с водой. 
- 5 Если устройство применяется в ванной, после использования отключите его, поскольку близость к воде составляет опасность даже при выключенном приборе.
- 6 Не наматывайте шнур на устройство. Регулярно проверяйте шнур на наличие повреждений.
- 7 При повреждении шнура следует немедленно прекратить использование устройства и вернуть устройство в ближайший авторизованный сервисный центр Remington® для ремонта или замены, чтобы избежать опасности.
- 8 Не используйте прибор, если он поврежден или работает с перебоями.
- 9 Избегайте прикосновения частей прибора к лицу, шее или коже головы.
- 10 Не направляйте воздушный поток в глаза или другие чувствительные участки тела.
- 11 Во время использования следите, чтобы решетки входного и выходного отверстий не были засорены, поскольку это вызовет автоматическую остановку устройства. В таком случае следует выключить устройство и дать ему остыть.

- 12 Следите, чтобы решетка входного отверстия не была засорена бытовым мусором, волосами и т. д.
- 13 Включенный в розетку прибор нельзя оставлять без присмотра.
- 14 Не опускайте и не кладите прибор на любую поверхность во время работы.
- 15 Не кладите устройство на мягкую мебель.
- 16 Используйте только оригинальные аксессуары.
- 17 Не пользуйтесь диффузором при максимальной настройке температуры.
- 18 Данное устройство не предназначено для коммерческого использования или применения в салонах.
- 19 Перед чисткой или хранением устройства его необходимо остудить.

ОСНОВНЫЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

- 1 Кнопка сматывания шнура
- 2 3 настройки температуры
- 3 2 настройки скорости
- 4 Холодный обдув
- 5 Концентратор
- 6 Легко моющаяся, снимаемая задняя решетка
- 7 Шнур

ХАРАКТЕРИСТИКИ ИЗДЕЛИЯ

- 1750 – 2100 Вт.
- Легкое автоматическое сматывание шнура для удобного хранения.
- Керамическая ионная решетка для равномерного нагрева и антистатического эффекта.

ИНСТРУКЦИИ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

- 1 Вымойте волосы и используйте кондиционер как обычно.
- 2 Полотенцем отожмите из волос излишнюю влагу и расчешите их.
- * Спреи для волос содержат воспламеняемые вещества – не применяйте их во время эксплуатации устройства.
- 3 Включите устройство в сеть.
- 4 Чтобы включить изделие, передвиньте переключатель скорости на среднюю скорость *.
- 5 Переключателем на рукоятке установите желаемый температурный режим и скорость.

- 6 Для увеличения скорости снова передвиньте переключатель на высокую скорость .
- 7 Для выбора силы нагрева передвиньте переключатель нагрева вверх один раз до низкого уровня нагрева , два раза до среднего уровня нагрева  или три раза до высокого уровня нагрева .
- 8 Для быстрой сушки и устранения избыточной влаги с волос следует воспользоваться феном на максимальной температуре/скорости.
- 9 Для гладкой укладки волос во время сушки воспользуйтесь концентратором и круглой щеткой (не входит в комплект).
- 10 Для закрепления прически во время укладки нажмите на кнопку холодного обдува. Для возобновления нагрева отпустите кнопку.
- 11 По окончании выключите устройство и отключите его от сети.
- 12 Чтобы выключить прибор, передвиньте переключатель скорости вниз до позиции «0».
- 13 Перед чисткой или хранением устройства его необходимо остудить.

Легкое автоматическое сматывание шнура

- Чтобы смотать шнур, возьмите вилку в одну руку, а фен — в другую. Нажмите и удерживайте кнопку сматывания и по мере сматывания направляйте шнур к фену.
- Чтобы удлинить шнур, аккуратно потяните за него. Продолжайте вытаскивать шнур из ручки до достижения максимальной длины.

ЧИСТКА И ОБСЛУЖИВАНИЕ

- Отключите устройство от сети и дайте ему остыть.
- Чтобы поддерживать максимальную эффективность изделия и продлить срок службы двигателя, важно регулярно удалять пыль и грязь с задней решетки, а также выполнять чистку мягкой щеткой.
- Протрите все поверхности влажной тряпкой.
- Снятие задней решетки для чистки – Одной рукой держите фен, большой и указательный пальцы другой руки поместите на выступы по бокам задней решетки. Извлеките заднюю решетку из фена.
- Чтобы установить заднюю решетку на место, правильно расположите ее, удерживая большим и указательным пальцами, и прижмите к фену до щелчка.



Экологическая защита

Во избежание проблем с экологией и здоровьем, вызванных веществами, содержащимися в электрических и электронных устройствах, устройства, помеченные этим символом, следует утилизировать отдельно от несортированных бытовых отходов; они подлежат восстановлению, повторному использованию или переработке.



Yeni Remington® ürününüzü satın aldığınız için teşekkür ederiz. Kullanmadan önce, lütfen bu talimatları dikkatle okuyun ve güvenli bir yerde saklayın. Kullanmadan önce ürünün tüm ambalajlarını çıkarın.

❗ ÖNEMLİ TEDBİRLER

- 1 Uyarı – Banyoya elektrik sağlayan elektrik devresinde ek koruma için, 30mA değerini aşmayan artık nominal çalışma akımına sahip bir kaçak akım rölesinin (KAR) kurulumu önerilir. Bir elektrik teknisyeninden tavsiye alın.
- 2 Bu cihaz, 8 yaş ve üzeri çocuklar ve yeterli fiziksel, duyuşsal veya zihinsel kapasitelere veya bilgi ve deneyime sahip olmayan kişiler tarafından, sadece gözetim altında olmaları/talimatlandırılmaları ve ilgili tehlikeleri kavramaları kaydıyla kullanılabilir. Çocuklar cihazla oyun oynamamalıdır. Temizlik ve kullanıcı bakımı, 8 yaş veya üzerinde ve gözetim altında olmadıkları takdirde, çocuklar tarafından yapılmamalıdır. Cihazı ve kablolarını 8 yaşından küçük çocukların ulaşamayacağı yerlerde muhafaza edin.
- 3 Cihazın fişini elektrik prizine takmadan önce, kullanılacak gerilimin, cihazın üzerinde belirtilen gerilimle uyumlu olmasını mutlaka sağlayın.
- 4 Uyarı: Bu cihazı banyo küvetleri, duş tekneleri, lavabolar veya su içeren diğer kapların yakınında kullanmayın.
- 5 Cihazı makinesi kapalı konumda olduğunda bile civarındaki su bir tehlike oluşturduğundan, cihazı bir banyoda kullandıktan sonra fişini elektrik prizinden çekin.
- 6 Cihazın kablolarını etrafına dolamayın. Kabloyu, herhangi bir hasar belirtisine karşı düzenli aralıklarla kontrol edin.
- 7 Şayet bu cihazın elektrik kabloları hasar görmüşse, derhal kullanmayı bırakın ve cihazı, bir tehlikeyi önlemek üzere onarım veya yenileme işlemleri için, size en yakın Remington® yetkili servis merkezine geri götürün.
- 8 Cihaz hasarlı veya arızalıysa kullanmayın.
- 9 Cihazın herhangi bir parçasının yüz, boyun veya saç derisiyle temas etmesine izin vermeyin.
- 10 Hava akımının doğrudan gözlere veya diğer hassas bölgelere gelmemesine dikkat edin.
- 11 Kullanım sırasında, cihazın otomatik olarak durmasına neden olacağından, giriş ve çıkış ızgaralarının hiçbir şekilde tıkanmamasına özen gösterin. Bu meydana geldiği takdirde, cihazı kapatın ve soğumasını bekleyin.
- 12 Giriş ızgarasını, tıkanmaya neden olabilecek toz, tüy, vb. maddelerden arındırın.
- 13 Cihazı elektrik prizine takılı durumdayken gözetimsiz bırakmayın.



- 14 Açıkken cihazı yere koymayın.
- 15 Cihazı yumuşak döşemelerin üzerine koymayın.
- 16 Cihaza, firmamızdan temin edilen ürünler dışında parça eklemeyin.
- 17 Vigo başlığını en yüksek ısı ayarında kullanmayın.
- 18 Bu cihaz, ticari kullanım için veya kuaför salonlarında kullanılmak üzere tasarlanmamıştır.
- 19 Cihazı temizlemeden ve kaldırmadan önce soğumasını bekleyin.

TEMEL ÖZELLİKLER

- 1 Kablo geri toplama düğmesi
- 2 3 ısı ayarı
- 3 2 hız ayarı
- 4 Soğuk üfleme
- 5 Yoğunlaştırıcı
- 6 Çıkarılabilir, temizlenmesi kolay, dik ızgara
- 7 Kablo

ÜRÜN ÖZELLİKLERİ

- 1750 – 2100 Watt.
- Düzgün şekilde saklamak için kolay makaralı kablo geri toplama özelliği.
- Eşit ısı dağılımı sağlayan ve elektriklenmeyi önleyen (anti-statik) Seramik İyon ızgara.

KULLANIM TALİMATLARI

- 1 Saçınızı normal şekilde şampuan ve saç kremiyle yıkayın.
- 2 Saçınızı bir havluyla sıkarak fazla suyunu alın ve bir tarakla tarayın.
- * Saç spreyleri yanıcı madde içerir – saç spreyini, cihazı kullanırken uygulamayın.
- 3 Cihazın fişini prize takın.
- 4 Ürünü açmak için, hız ayarı düğmesini  orta hız ayarına dek yukarı kaydırın.
- 5 Sap üzerindeki düğmeyi kullanarak, istenilen sıcaklığı ve hız ayarını seçin.
- 6 Hızı artırmak için, düğmeyi tekrar  yüksek hız ayarına kaydırın.
- 7 Isı ayarını seçmek için ısı ayarı düğmesini,  düşük ısı ayarına bir kez,  orta ısı ayarına iki kez veya  yüksek ısı ayarına 3 kez yukarı kaldırın.
- 8 Hızla kurutmak ve saçtaki fazla nemi gidermek için, saç kurutma makinesini yüksek ısı/yüksek hız ayarında kullanın.

- 9 Düz saç şekilleri oluşturmak için kurutma işlemi sırasında fön başlığını ve yuvarlak bir saç fırçasını (ürünle birlikte verilmez) kullanın.
- 10 Sekli ayarlamak için, saç şekillendirme sırasında soğuk hava üfleme düğmesine basın. Yeniden sıcak hava vermek için serbest bırakın.
- 11 İşlem tamamlandığında, cihazı kapatın ve fişini prizden çekin.
- 12 Kapatmak için hız ayarı düğmesini '0' pozisyonuna aşağı kaydırın.
- 13 Cihazı temizlemeden ve kaldırmadan önce soğumasını bekleyin.

★ Kolay Makaralı Kablo Geri Toplama Özelliği

- Elektrik kablosunu geri toplamak için, bir elinizle fişi diğer elinizle saç kurutma cihazını tutun. Geri toplama düğmesine basın ve sarma sırasında kablunun çarpmasını önlemek için kabloyu saç kurutucusunun içine doğru yönlendirin.
- Kabloyu uzatmak için prizden yavaşça çekin, sonra kabloyu, tamamen açılana dek saptan çekmeye devam edin.

👁 TEMİZLİK VE BAKIM

- Cihazın fişini prizden çekin ve soğumasını bekleyin.
- Ürünün en üst düzeyde performansını korumasını sağlamak ve motor ömrünü uzatmak için, dik ızgaralardaki toz ve kiri düzenli aralıklarla gidermek ve yumuşak bir fırça ile temizlemek önemlidir.
- Tüm yüzeylerini nemli bir bezle silin.
- Temizlemek üzere dik ızgarayı çıkarmak için – Bir elinizle saç kurutma makinesinin gövdesini tutarken, diğer elinizin baş ve işaret parmağını dik ızgaranın her iki yanındaki çentiklere yerleştirin. Dik ızgarayı saç kurutma makinesinden çekerek ayırın.
- Dik ızgarayı yerine yeniden takmak için, baş ve işaret parmaklarınızı tekrar belirtilen noktalara yerleştirin ve saç kurutma makinesine bir tıklama sesiyle takın.

♻ ÇEVRE KORUMA

Elektrikli ve elektronik ürünlerdeki tehlikeli maddeler nedeniyle çevre ve sağlık sorunları oluşmasını önlemek için, bu simgeyle işaretlenmiş cihazlar olağan çöplerle birlikte atılmamalı ve geri kazanılmalı, yeniden kullanıma sokulmalı veya geri dönüştürülmelidir.



Vă mulțumim că ați achiziționat noul dvs. produs Remington®. Înainte de utilizare, citiți cu atenție aceste instrucțiuni și păstrați-le într-un loc sigur. Îndepărtați toate ambalajele înainte de folosire.

⚠ MĂSURI DE PROTECȚIE IMPORTANTE

- 1 Atenționare - pentru o protecție suplimentară, ar trebui să instalați un dispozitiv de curent rezidual, prin care să nu se depășească 30 mA, în circuitul electric care alimentează baia. Cereți sfatul unui electrician în această privință.
- 2 Acest aparat poate fi folosit de copii în vârstă de cel puțin 8 ani și de persoane cu abilități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau care nu au experiența și cunoștințele necesare doar dacă sunt supravegheate/au fost instruite în prealabil și au înțeles pericolele la care se expun. Este interzisă joaca copiilor cu acest aparat. Operațiunile de curățare și de întreținere nu trebuie efectuate de către copii decât dacă aceștia au peste 8 ani și sunt supravegheați. Aparatul și cablul nu trebuie lăsate la îndemâna copiilor sub 8 ani.
- 3 Asigurați-vă că tensiunea ce va fi folosită corespunde tensiunii indicate pe unitate înainte de a conecta aparatul la sursa de curent.
- 4 Atenție: Nu folosiți acest aparat lângă cadă, duș, chiuvetă sau alte recipiente ce conțin apă.
- 5 Dacă aparatul este folosit în baie, scoateți-l din priză după utilizare, deoarece vecinătatea apei este riscantă chiar dacă aparatul este oprit.
- 6 Nu înfășurați cablul în jurul unității. Verificați cablul regulat pentru orice semne de deteriorare.
- 7 În cazul în care cablul furnizat împreună cu unitatea se deteriorează, întrerupeți imediat utilizarea și returnați aparatul la cel mai apropiat dealer de service autorizat Remington® pentru reparare sau înlocuire, pentru a evita eventualele accidente.
- 8 Nu folosiți aparatul dacă este deteriorat sau prezintă defecte.
- 9 Nu permiteți niciunei părți a aparatului să atingă fața, gâtul sau scalpul.
- 10 Nu îndreptați aerul direct înspre ochi sau alte zone sensibile.
- 11 În timpul utilizării, aveți grijă ca grătarele de intrare și ieșire a aerului să nu fie blocate; aceasta ar putea cauza oprirea automată a unității. Dacă se întâmplă acest lucru, opriți aparatul și lăsați-l să se răcească.
- 12 Asigurați-vă că grătarul de intrare nu este blocat spre ex. de scame, fire de păr etc.
- 13 Cihazı, fişi prize takılı durumdayken gözetimsiz bırakmayın.
- 14 Nu lasati jos aparatul in timpul functionarii.
- 15 Nu aşezați aparatul pe o suprafață moale.



- 16 Nu folosiți alte accesorii decât cele furnizate de noi.
- 17 Nu utilizați difuzorul pe treapta superioară de căldură.
- 18 Acest aparat nu este destinat utilizării comerciale sau în saloane de coafură.
- 19 Lăsați aparatul să se răcească înainte de a-l curăța și depozita.

CARACTERISTICI DE BAZĂ

- 1 Buton de retragere a cablului
- 2 3 setări de temperatură
- 3 2 setări de viteză
- 4 Aer rece
- 5 Concentrator
- 6 Grătar posterior demontabil, ușor de curățat
- 7 Cablu

CARACTERISTICILE PRODUSULUI

- 1750 – 2100 Wați.
- Funcție de retragere facilă a cablului prin cilindru, pentru o depozitare convenabilă.
- Grilaj din ceramică cu tehnologie ionică, pentru o distribuire uniformă a căldurii și efect anti-static.

INSTRUȚIUNI DE UTILIZARE

- 1 Spălați-vă părul și folosiți balsam ca de obicei.
- 2 Stoarceți umezeala în exces cu un prosop și pieptănați părul.
- ★ Fixativele de par contin material inflamabil – nu le utilizați în timpul folosirii acestui produs.
- 3 Puneți aparatul în priză.
- 4 Pentru a porni produsul, glisați comutatorul de selectare a vitezei în sus o dată, pe viteza medie ☘.
- 5 Selectați temperatura și viteza dorite, utilizând butoanele de pe mâner.
- 6 Pentru a mări viteza, glisați comutatorul în sus din nou, până la viteza superioară ☘.
- 7 Pentru a selecta treapta de căldură, glisați comutatorul de căldură în sus o dată până la treapta inferioară }, în sus de două ori până la treapta medie)) sau de 3 ori în sus până la treapta superioară)))
- 8 Pentru o uscare rapidă și pentru îndepărtarea umezelii în exces din păr, folosiți uscătorul pe viteză mare și temperatură ridicată.

- 9 Pentru a obține un păr drept, utilizați concentratorul și o perie de păr rotundă (neinclusă) în timp de uscați părul.
- 10 Pentru a fixa coafura, apăsați butonul de răcire în timpul coafării. Eliberați-l pentru a reactiva căldura.
- 11 După ce terminați, opriți aparatul și scoateți-l din priză.
- 12 Pentru a opri aparatul, glisați comutatorul de viteză în jos, până la treapta „0”.
- 13 Lăsați aparatul să se răcească înainte de a-l curăța și depozita.

✱ Funcția de retragere facilă a cablului prin cilindru

- Pentru a retrage cablul, țineți ștecherul cu o mână și uscătorul cu cealaltă mână. Țineți apăsat butonul de retragere și ghidați cablul în uscător în timp ce se înfășoară, pentru a evita încurcarea cablului.
- Pentru a extinde cablul, împingeți ușor pe comutator, apoi împingeți cablul în afara mânerului până îl extindeți complet.

CURĂȚARE ȘI ÎNTREȚINERE

- Scoateți aparatul din priză și lăsați-l să se răcească.
- Pentru a menține performanța maximă a produsului și prelungi viața motorului, este important să îndepărtați în mod regulat praful și murdăria de pe grătarul posterior și să îl curățați cu o perie moale.
- Ștergeți toate suprafețele cu o cârpă umedă.
- Pentru a scoate grilajul posterior pentru a-l curăța - Țineți mânerul uscătorului cu o mână, apoi prindeți cu degetul mare și cu cel arătător de la cealaltă mână o parte a grilajului. Trageți grilajul pentru a-l scoate de pe uscător.
- Pentru a remonta grilajul posterior, țineți-l din nou cu degetul mare și cel arătător și fixați-l pe uscător până auziți un clic.

PROTECȚIA MEDIULUI

Pentru a evita problemele care afectează mediul sau sănătatea, datorită substanțelor nocive din aparatele electrice sau electronice, aparatele care prezintă acest simbol nu se arunca la întâmplare, ci vor fi reciclate sau depozitate în locuri special amenajate în acest sens.



Σας ευχαριστούμε για την αγορά του νέου σας προϊόντος Remington®. Διαβάστε προσεκτικά τις παρούσες οδηγίες και φυλάξτε τις σε ασφαλές μέρος. Αφαιρέστε όλα τα υλικά συσκευασίας πριν από την χρήση.

❖ ΣΗΜΑΝΤΙΚΑ ΜΕΤΡΑ ΠΡΟΦΥΛΑΞΗΣ

- 1 Προειδοποίηση – για πρόσθετη ασφάλεια, συνιστούμε την εγκατάσταση διάταξης προστασίας παραμένοντος ρεύματος (RCD) με ονομαστικό παραμένον ρεύμα λειτουργίας που να μην υπερβαίνει τα 30mA, στο ηλεκτρικό κύκλωμα που τροφοδοτεί το λουτρό. Για το θέμα αυτό συμβουλευτείτε ηλεκτρολόγο.
- 2 Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά ηλικίας άνω των 8 ετών και από άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή με έλλειψη πείρας και γνώσεων εφόσον υπάρχει κάποιος να τα επιτηρεί/καθοδηγεί και εφόσον έχουν κατανοήσει τους σχετικούς κινδύνους. Τα παιδιά δεν επιτρέπεται να παίζουν με τη συσκευή. Ο καθαρισμός και η συντήρηση από τον χρήστη δε θα πρέπει να γίνονται από παιδιά εκτός εάν είναι άνω των 8 ετών και υπάρχει κάποιος να τα επιβλέπει. Κρατήστε τη συσκευή και το καλώδιο μακριά από παιδιά κάτω των 8 ετών.
- 3 Πάντα να ελέγχετε ότι η τάση του ρεύματος που θα χρησιμοποιήσετε συμπίπτει με την τάση που αναγράφεται στη μονάδα προτού βάλετε το βύσμα της συσκευής στην πρίζα του ρεύματος.
- 4 Προειδοποίηση: Μην χρησιμοποιείτε αυτή τη συσκευή κοντά σε μπανιέρες, ντουζιέρες, νιπτήρες ή άλλα δοχεία που περιέχουν νερό.
- 5 Όταν η συσκευή χρησιμοποιείται σε λουτρό, να την βγάζετε από την πρίζα μετά από κάθε χρήση, καθώς η εγγύτητα στο νερό συνιστά κίνδυνο ακόμα και όταν το σεσουάρ είναι απενεργοποιημένο.
- 6 Μην τυλίγετε το καλώδιο γύρω από τη μονάδα. Ελέγχετε το καλώδιο τακτικά για σημάδια φθοράς.
- 7 Αν το καλώδιο τροφοδοσίας αυτής της μονάδας φθαρεί, διακόψτε αμέσως τη χρήση και επιστρέψτε τη συσκευή στον πλησιέστερο εξουσιοδοτημένο αντιπρόσωπο σέρβις της Remington® για επισκευή ή αντικατάσταση προς αποφυγή κινδύνου.
- 8 Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή εφόσον έχει υποστεί βλάβη ή δυσλειτουργεί.
- 9 Μην αφήνετε οποιοδήποτε τμήμα της συσκευής να έρθει σε επαφή με το πρόσωπο, τον αυχένα ή το δέρμα του κεφαλιού.
- 10 Διατηρήστε την άμεση ροή αέρα μακριά από τα μάτια ή άλλες ευαίσθητες περιοχές.



- 11 Κατά τη χρήση, φροντίστε ώστε να μη φράξουν τα πλέγματα εισόδου και εξόδου με οποιονδήποτε τρόπο, διότι κάτι τέτοιο θα οδηγήσει στην αυτόματη διακοπή λειτουργίας της συσκευής. Εάν συμβεί αυτό, απενεργοποιήστε τη συσκευή και αφήστε την να κρυώσει.
- 12 Βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχουν εμφράξεις στο πλέγμα εισόδου, όπως π.χ. χνούδι, τρίχες κ.λπ.
- 13 Μην αφήνετε τη συσκευή ανεπιτήρητη όταν το βύσμα της είναι στην πρίζα.
- 14 Μην ακουμπάτε τη συσκευή κάτω όσο βρίσκεται σε λειτουργία.
- 15 Μην τοποθετείτε τη συσκευή πάνω σε υφασμάτινες επιφάνειες.
- 16 Μην χρησιμοποιείτε άλλα εξαρτήματα εκτός από αυτά που σας προμηθεύουμε εμείς.
- 17 Μην χρησιμοποιείτε τη φυσούνα στην υψηλότερη ρύθμιση θερμότητας.
- 18 Αυτή η συσκευή δεν προορίζεται για εμπορική χρήση ή χρήση σε κομμωτήριο.
- 19 Να αφήνετε τη συσκευή να κρυώσει προτού την καθαρίσετε ή την αποθηκεύσετε.

ΒΑΣΙΚΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ

- 1 Κουμπί ανάστροφης καλωδίου
- 2 3 ρυθμίσεις θερμοκρασίας
- 3 2 ρυθμίσεις ταχύτητας
- 4 Κρύος αέρας
- 5 Εξάρτημα στομίου
- 6 Αποσπώμενο πίσω πλέγμα αερισμού, εύκολο στον καθαρισμό
- 7 Καλώδιο

ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ

- 1750 – 2100 Watt.
- Λειτουργία εύκολης ανάστροφης καλωδίου με περιτύλιξη για φύλαξη χωρίς ακαταστασία.
- Κεραμικό πλέγμα με τεχνολογία ιόντων για ακόμη μεγαλύτερη θερμότητα και αποφυγή στατικού ηλεκτρισμού.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

- 1 Λούστε τα μαλλιά σας με σαμπουάν και μαλακτική κρέμα όπως κάνετε συνήθως.
- 2 Σκουπίστε τα μαλλιά σας με μια πετσέτα και χτενίστε τα.
- ★ Τα σπρέι μαλλιών περιέχουν εύφλεκτο υλικό – μην τα χρησιμοποιείτε κατά

τη χρήση της συσκευής.

- 3 Συνδέστε τη συσκευή στην πρίζα.
- 4 Για να θέσετε σε λειτουργία το προϊόν σύρετε το διακόπτη ρύθμισης ταχύτητας προς τα πάνω μία φορά έως το μεσαίας ρύθμισης ταχύτητας ✖.
- 5 Επιλέξτε την επιθυμητή θερμοκρασία και τη ρύθμιση ταχύτητας χρησιμοποιώντας τον διακόπτη που βρίσκεται στη λαβή.
- 6 Για να αυξήσετε την ταχύτητα σύρετε ξανά το διακόπτη προς τα πάνω έως το υψηλής ρύθμισης ταχύτητας ✖.
- 7 Για να επιλέξετε τη ρύθμιση θερμότητας σύρετε το διακόπτη ρύθμισης θερμότητας προς τα πάνω μία φορά έως τα χαμηλής ρύθμισης, προς τα πάνω δύο φορές έως τα μεσαίας ρύθμισης ή προς τα πάνω 3 φορές έως τα υψηλής ρύθμισης.
- 8 Για γρήγορο στέγνωμα και απομάκρυνση της περίσσειας υγρασίας από τα μαλλιά, χρησιμοποιήστε τον στεγνωτήρα στις ρυθμίσεις υψηλής θερμοκρασίας/υψηλής ταχύτητας.
- 9 Για χαλαρά στυλ χτενίσματος, χρησιμοποιήστε το εξάρτημα στομίου και μια στρογγυλή βούρτσα μαλλιών (δεν περιλαμβάνεται) κατά το στέγνωμα.
- 10 Σταθεροποιήστε το χτένισμα χρησιμοποιώντας το κουμπί κρύου αέρα κατά το φορμάρισμα. Αφήστε το για να ενεργοποιηθεί εκ νέου ο θερμός αέρας.
- 11 Όταν ολοκληρώσετε το φορμάρισμα, απενεργοποιήστε τη συσκευή και αποσυνδέστε την από το ρεύμα.
- 12 Για απενεργοποίηση σύρετε τον διακόπτη στην πιο κάτω θέση στη ρύθμιση '0'.
- 13 Να αφήνετε τη συσκευή να κρυώσει προτού την καθαρίσετε ή την αποθηκεύσετε.

✱ Λειτουργία εύκολης ανάσυρσης καλωδίου με περιτύλιξη

- Για να ανασύρετε το καλώδιο, κρατήστε το βύσμα με το ένα χέρι και το σεσουάρ με το άλλο χέρι. Κρατήστε πατημένο τον κουμπί ανάσυρσης και καθοδηγήστε το καλώδιο μέσα στο σεσουάρ καθώς τυλίγεται προς αποφυγή απότομης κίνησης του καλωδίου.
- Για να επεκτείνετε το καλώδιο τραβήξτε απαλά το βύσμα και συνεχίστε να τραβάτε το καλώδιο έξω από τη χειρολαβή μέχρι να βγει όλο έξω.

👁 ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

- Αποσυνδέστε τη συσκευή από το ρεύμα και αφήστε την να κρυώσει.
- Για διατήρηση της μέγιστης απόδοσης του προϊόντος και την επιμήκυνση της διάρκειας ζωής του μοτέρ, είναι σημαντικό να αφαιρείτε συχνά τη σκόνη και τους ρύπους από το πίσω πλέγμα και να το καθαρίζετε με μια μαλακή βούρτσα.

- Σκουπίστε όλες τις επιφάνειές της με ένα βρεγμένο πανί.
- Για αφαίρεση του πίσω πλέγματος για καθαρισμό – Κρατήστε τη λαβή του στεγνωτήρα με το ένα χέρι και τοποθετήστε τον αντίχειρα και τον δείκτη του άλλου χεριού στις εσοχές που βρίσκονται στις πλαϊνές πλευρές του πίσω πλέγματος. Αφαιρέστε το πίσω πλέγμα από τον στεγνωτήρα.
- Για την επανατοποθέτηση του πίσω πλέγματος, κρατήστε στο στη θέση του με τον αντίχειρα και τον δείκτη και προσαρτήστε το στον στεγνωτήρα μέχρι να ασφαλίσει.



ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΙΚΗ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ

Προς αποφυγή των επιπτώσεων στο περιβάλλον και την υγεία εξαιτίας των επικίνδυνων ουσιών σε ηλεκτρικά και ηλεκτρονικά αγαθά, οι συσκευές που έχουν σημειωθεί με αυτό το σύμβολο δε θα πρέπει να απορρίπτονται μαζί με αταξινόμητα δημοτικά απόβλητα, αλλά να εντάσσονται σε διαδικασίες ανάκτησης, επαναχρησιμοποίησης ή ανακύκλωσης.



Zahvaljujemo se vam za nakup novega izdelka Remington®. Prosimo, da skrbno preberete ta navodila in jih varno shranite.

Pred uporabo odstranite vso embalažo.

POMEMBNA VARNOSTNA NAVODILA

- 1 Opozorilo – Za dodatno zaščito vgradite v električni tokokrog kopalnice zemljostično zaščitno stikalo (RCD) z nazivnim prožilnim tokom, ki ne presega 30 mA. Za nasvet se obrnite na elektroinstalaterja.
- 2 To napravo smejo uporabljati otroci, stari najmanj 8 let, in osebe z zmanjšanimi fizičnimi, čutnimi ali duševnimi sposobnostmi ali s pomanjkljivimi izkušnjami in znanjem, če so pri tem pod nadzorom oz. dobijo navodila in razumejo s tem povezana tveganja. Otroci se z napravo ne smejo igrati. Otroci ne smejo čistiti in vzdrževati naprave, če niso starejši od 8 let ter pod nadzorom. Napravo in kabel varujte pred dosegom otrok, mlajših od 8 let.
- 3 Pred priključitvijo naprave na električno omrežje se vedno prepričajte, da napetost, ki jo uporabljate, ustreza napetosti, ki je navedena na napravi.
- 4 Opozorilo: Te naprave ne uporabljajte v bližini kadi, prh, lavorjev in drugih posod z vodo. 
- 5 Če napravo uporabljate v kopalnici, jo po uporabi odklopite, saj bližina vode predstavlja nevarnost tudi, ko je naprava izklopljena.
- 6 Kabla ne ovijajte okoli naprave. Redno ga pregledujte, če kaže znake poškodb.
- 7 Če se poškoduje priključni kabel te enote, napravo takoj prenehajte uporabljati in jo vrnite v najbližji pooblaščen servis Remington® za popravilo ali zamenjavo, da preprečite nevarnost.
- 8 Naprave ne uporabljajte, če je poškodovana ali ne deluje pravilno.
- 9 Ne pustite, da se kateri koli del naprave dotakne obraza, vratu ali lasišča.
- 10 Pazite, da neposredni zračni tok ne pride v stik z očmi in drugimi občutljivimi območji.
- 11 Pri uporabi poskrbite, da se vhodna in izhodna mrežica ne zamašita, saj to povzroči samodejno ustavitev enote. Če se to zgodi, napravo izklopite in pustite, da se ohladi.
- 12 Poskrbite, da na vhodni mrežici ni ovir, na primer vlaken, las itd.
- 13 Priključene naprave ne puščajte brez nadzora.
- 14 Vključene naprave ne odlagajte.
- 15 Naprave ne postavljajte na mehko pohištvo.
- 16 Ne uporabljajte priključkov, ki jih ne dobavlja naše podjetje.
- 17 Pri najvišji moči ne uporabljajte razpršilne difuzorja.

- 18 Ta naprava ni namenjena za komercialno uporabo ali salone.
- 19 Pred čiščenjem in shranjevanjem pustite, da se naprava ohladi.

KLJUČNE LASTNOSTI

- 1 Gumb za navijanje kabla
- 2 3 nastavitve temperature
- 3 2 nastavitvi hitrosti
- 4 Hladno sušenje
- 5 Koncentrator
- 6 Odstranljiva zadnja mrežica za preprosto čiščenje
- 7 Kabel

LASTNOSTI IZDELKA

- 1750 – 2100 W.
- Funkcija za preprosto navijanje kabla za urejeno shranjevanje
- Keramična, turmalinska, ionska mrežica.

NAVODILA ZA UPORABO

- 1 Lase operite in obdelajte z balzamom na običajen način.
- 2 Odvečno vlago posušite z brisačo in prečešite.
- ✱ Pršila za lase vsebujejo vnetljive snovi – ne uporabljajte jih med uporabo aparata.
- 3 Priključite napravo.
- 4 Za vklop naprave pomaknite stikalo za nastavitev hitrosti navzgor na nastavitev srednje hitrosti ✖.
- 5 Izberite zeleno temperaturo in hitrost s stikalom na ročaju.
- 6 Za povišanje hitrosti znova pomaknite stikalo navzgor na nastavitev visoke hitrosti ✖.
- 7 Za izbiro nastavitve toplote pomaknite stikalo za nastavitev temperature navzgor za eno stopnjo na nizko nastavitev ⏸, za dve stopnji na srednjo nastavitev ⏹ ali za tri stopnje na visoko nastavitev ⏺.
- 8 Za hitro sušenje in odstranjevanje odvečne vlage iz las uporabite visoko temperaturo ter veliko hitrost sušilnika.
- 9 Če želite ustvariti gladko pričesko, uporabite med sušenjem koncentrator in okroglo krtačo za lase (ni priložena).
- 10 Če želite pričesko fiksirati, vklopite stikalo za sušenje, nato pa ga spustite, da znova vklopite toploto.

- 11 Ko končate, izklopите napravo in odklopите kabel.
- 12 Za izklop pomaknite stikalo za nastavitev hitrosti navzdol na nastavitev »0«.
- 13 Pred čiščenjem in shranjevanjem pustite, da se naprava ohladi.

☀ Funkcija za preprosto navijanje kabla

- Če želite naviti kabel, primite z eno roko stenski vtič, z drugo pa sušilnik. Pridržite gumb za navijanje kabla ter kabel med navijanjem z roko usmerite v sušilnik, tako boste preprečili opletanje kabla.
- Če želite razviti kabel, nežno potegnite za vtič, nato nadaljujte z vlečenjem kabla iz ročaja, dokler ga ne razvijete do konca.

ČIŠČENJE IN VZDRŽEVANJE

- Odklopите napravo in pustite, da se ohladi.
- Da ohranite vrhunsko zmogljivost izdelka in podaljšate življenjsko dobo motorja, je pomembno, da redno odstranjujete prah in umazanijo iz zadnje mrežice ter jo očistite z mehko krtačo.
- Vse površine obrišite z vlažno krpo.
- Če želite odstraniti zadnjo mrežico za čiščenje, držite ročaj sušilnika v eni roki, z drugo pa s palcem in kazalcem pritisnite na vdolbini na vsaki strani zadnje mrežice. Zadnjo mrežico potegnite stran od sušilnika.
- Mrežico znova namestite tako, da jo držite s palcem in kazalcem ter jo pripnete nazaj na sušilnik.

ZAŠČITA OKOLJA

V izogib onesnaževanju okolja in ogrožanju zdravja zaradi nevarnih snovi v električnih ter elektronskih napravah naprave s to oznako ni dovoljeno zavreči med nesortirane gospodinjske odpadke. Namesto tega jih je treba oddati na zbirno mesto, znova uporabiti ali reciklirati.



Hvala vam na kupnji Vašeg novog Remington® proizvoda. Molimo pažljivo pročitajte ove upute i sačuvajte ih na sigurnom. Uklonite svu ambalažu prije uporabe.

VAŽNE SIGURNOSNE MJERE

- 1 Upozorenje: u električnom krugu kupaonice, u svrhu dodatne zaštite preporuča se postavljanje zaštitne strujne sklopke (RCD) s diferencijalnom strujom koja ne prelazi 30 mA. Obratite se električaru za savjet.
- 2 Ovaj uređaj mogu koristiti djeca starija od osam godina i osobe sa smanjenim fizičkim, osjetilnim ili mentalnim sposobnostima ili osobe s nedostatkom iskustva i znanja, samo ako su pod nadzorom / upućene i ako razumiju moguće opasnosti. Djeca se ne smiju igrati uređajem. Čišćenje i održavanje mogu vršiti djeca starija od osam godina i pod nadzorom. Držite aparat i kabel izvan dohvata djece mlađe od 8 godina.
- 3 Prije nego što upokčate kabel u električnu utičnicu, uvijek provjerite da napon koji se koristi odgovara naponu koji je naveden na jedinici.
- 4 Upozorenje: nemojte koristiti ovaj uređaj u blizini kada, tuševa, umivaonika ili drugih posuda s vodom. 
- 5 Kad se uređaj koristi u kupaonici, izvucite utikač iz utičnice poslije uporabe, jer blizina vode predstavlja opasnost čak i kad je sušilo isključeno.
- 6 Nemojte namatati kabel oko uređaja. Redovito provjeravajte postoje li bilo kakvi znakovi oštećenja kabela.
- 7 Ako dođe do oštećenja kabela ove jedinice, odmah prekinite uporabu i vratite uređaj u najbliži ovlaštenu Remington® servis na popravak ili zamjenu kako bi se izbjegla opasnost.
- 8 Nemojte koristiti uređaj ako je oštećen ili neispravan.
- 9 Ne dozvolite da bilo koji dio uređaja dodirne lice, vrat ili tjeme.
- 10 Ne usmjeravajte direktan protok zraka prema očima ili drugim osjetljivim mjestima.
- 11 Za vrijeme uporabe pazite da ulazne i izlazne rešetke ne budu blokirane, jer će zbog toga uređaj automatski prestati raditi. Ako se to dogodi, isključite uređaj i dopustite da se ohladi.
- 12 Uvjerite se da na ulaznoj rešetki nema zapreka kao što su nakupine prašine, kose, itd.
- 13 Ne ostavljajte uređaj bez nadzora dok je uključen u struju.
- 14 Nemojte položiti uređaj dok je uključen.
- 15 Ne stavljajte uređaj na mekani dio pokućstva.
- 16 Nemojte koristiti druge nastavke osim onih koje ste dobili s uređajem.
- 17 Nemojte koristiti difuzor s najvišim stupnjem topline.
- 18 Ovaj uređaj nije namijenjen za komercijalnu ili profesionalnu uporabu.

19 Ostavite da se uređaj ohladi prije čišćenja i pohranjivanja.

GLAVNA OBILJEŽJA

- 1 Gumb za uvlačenje kabela
- 2 3 stupnja topline
- 3 2 brzine
- 4 Mlaz hladnog zraka
- 5 Koncentrator
- 6 Odvojiva stražnja rešetka za jednostavno čišćenje
- 7 Kabel

KARAKTERISTIKE PROIZVODA

- 1750 – 2100 W.
- Funkcija jednostavnog namatanja kabela za uredno pospremanje
- Rešetka sa slojem keramike i iona za ravnomjernu distribuciju topline i protiv statičkog elektriciteta.

UPUTE ZA UPORABU

- 1 Rutinski operite kosu šamponom i regeneratorom.
- 2 Obrišite ručnikom kosu i počestljajte kako bi iscijedili višak vode.
- ✱ Lakovi za kosu sadrže zapaljivi materijal – ne rabite ih dok koristite uređaj.
- 3 Uključite proizvod u strujnu mrežu.
- 4 Kako biste uključili uređaj, jednim kliznim pokretom pomaknite prekidač za postavku brzine na postavku srednje brzine s .
- 5 Odaberite željenu temperaturu i brzinu pomoću prekidača na dršci.
- 6 Kako biste povećali brzinu, kliznim pokretom ponovo pomaknite prekidač prema gore na postavku velike brzine sa .
- 7 Za odabir postavki topline, kliznim pokretom pomaknite prekidač za postavku topline jednom prema gore za nisku postavku sa , dva puta prema gore za srednju postavku sa  ili 3 puta prema gore za visoku postavku sa .
- 8 Za brzo sušenje koristite funkciju visoke topline / brzine sušenja.
- 9 Za ravnanje tijekom sušenja rabite koncentrator i okruglu četku za kosu (nije u kompletu).
- 10 Kako biste učvrstili frizuru, pritisnite i držite pritisnutu tipku za puhanje hladnog zraka. Za ponovno puhanje toplog zraka jednostavno otpustite tipku.

- 11 Nakon uporabe isključite uređaj i iskopčajte ga iz struje.
- 12 Kako biste isključili uređaj kliznim pokretom pomaknite prekidač za postavku brzine na položaj '0'.
- 13 Ostavite da se uređaj ohladi prije čišćenja i pohranjivanja.

☀ **Funkcija uvlačenja jednostavnim namatanjem kabela**

- Kako biste uvukli kabel, držite utikač jednom rukom, a sušilo drugom. Držite pritisnutim gumb za uvlačenje i uvodite kabel u sušilo dok se uvija kako bi se izbjeglo njegovo obavijanje.
- Za izvlačenje kabla lagano povucite utikač i nakon toga nastavite izvlačiti kabel iz ručke dok se potpuno ne izvuče.

ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

- Iskopčajte uređaj i ostavite ga da se ohladi.
- Za održavanje najviše učinkovitosti i za dugotrajniji životni vijek motora, važno je sa stražnje rešetke redovito uklanjati prašinu i nečistoću, i čistiti je mekom četkicom.
- Prebrišite sve površine vlažnom krpom.
- Kako biste stražnju rešetku skinuli i očistili – sušilo držite u jednoj ruci a palcem i kažiprstom druge ruke pritisnite udubljenja sa svake strane stražnje rešetke. Povucite rešetku i skinite ju.
- Kako biste stražnju rešetku ponovno stavili na sušilo, primite rešetku palcem i kažiprstom i kliknite ju natrag na sušilo.

ZAŠTITA OKOLIŠA

Kako bi se izbjegle štetne posljedice na okoliš i zdravlje zbog opasnih supstanci u električnim i elektronskim proizvodima, svi uređaji obilježeni ovim simbolom ne smiju se zbrinjavati kao nerazvrstani komunalni otpad, već se moraju prikupiti, ponovno koristiti ili reciklirati.



Дякуємо, що придбали продукцію компанії Remington®. Уважно прочитайте наведені інструкції та зберігайте їх у безпечному місці.

Перед використанням виробу зніміть всі елементи пакування.

ВАЖЛИВІ ЗАХОДИ БЕЗПЕКИ

- 1 Попередження: для додаткового захисту рекомендується встановити у ділянці електричної схеми, що живить ванну кімнату, пристрій диференційного захисту (RCD) з номінальним залишковим робочим струмом не вище 30 мА. У цьому разі слід проконсультуватися із електриком.
- 2 Використання зазначеного пристрою дітьми віком від 8 років, особами з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими можливостями, браком досвіду або знань допускається виключно за умови додаткового контролю або інструктажу й усвідомлення пов'язаних із таким використанням ризиків. У жодному разі не дозволяйте дітям гратися з пристроєм. Чищення та технічне обслуговування цього пристрою може здійснюватися дітьми виключно за умови досягнення ними 8-річного віку та контролю з боку батьків. Зберігайте пристрій та кабель до нього поза зоною досяжності дітей молодше 8 років.
- 3 Перед тим як підключити пристрій до розетки живлення, завжди слід перевіряти відповідність напруги мережі значенню напруги, зазначеному на пристрої.
- 4 Попередження. Не використовуйте цей пристрій поблизу ван, душів, басейнів та інших резервуарів із водою.
- 5 У разі використання пристрою у ванній кімнаті його треба від'єднувати від мережі живлення одразу ж після використання, оскільки близькість води створює загрозу навіть для вимкненого (проте не від'єданого від мережі живлення) пристрою.
- 6 Не намотуйте шнур навколо пристрою. Регулярно перевіряйте шнур на наявність будь-яких ознак пошкодження.
- 7 У разі пошкодження шнура живлення пристрою слід негайно припинити використання пристрою та повернути його до найближчого авторизованого центру обслуговування Remington® для ремонту або заміни, щоб уникнути пов'язаних загроз.
- 8 Не використовуйте пристрій за наявності ознак пошкодження або несправності.
- 9 Уникайте контакту деталей пристрою із обличчям, шиєю або шкірою голови.



- 10 Уникайте направлення прямого повітряного потоку до очей та інших чутливих ділянок тіла.
- 11 Протягом використання необхідно слідкувати, щоб вхідна та вихідна решітки не були засмічені; в іншому випадку пристрій автоматично зупинить роботу. У цьому разі слід вимкнути пристрій та дати йому охолонути.
- 12 Переконайтеся, що вхідна решітка не засмічена пилом, залишками волосся тощо.
- 13 Не залишайте пристрій без нагляду, якщо він під'єднаний до мережі живлення.
- 14 Не залишайте пристрій на зберігання, якщо він увімкнений.
- 15 Не кладіть пристрій на м'які меблі.
- 16 Не використовуйте інші насадки, окрім тих, що входять до комплекту пристрою.
- 17 Не використовуйте дифузор із максимальним налаштуванням температури.
- 18 Цей пристрій не призначено для комерційного використання або роботи в перукарнях.
- 19 Перед очищенням та перенесенням пристрою в місце зберігання дайте йому як слід охолонути.

ОСНОВНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ

- 1 Кнопка змотування шнура
- 2 3 температурних режими
- 3 2 швидкісних режими
- 4 Подача холодного повітря
- 5 Концентратор
- 6 Змінна задня решітка із функцією легкого очищення
- 7 Шнур

ХАРАКТЕРИСТИКИ ПРИСТРОЮ

- 1750—2100 Вт.
- Легке автоматичне змотування шнура для зручного зберігання
- Керамічна іонна решітка з антистатичними властивостями для рівномірного нагрівання.

❖ ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ

- 1 Вимийте та проведіть кондиціонування волосся, як ви це робите зазвичай.
 - 2 Видавіть залишки вологи за допомогою рушника та розчешіть волосся.
 - ✱ Спреї для волосся містять легкозаймисті речовини. Не використовуйте їх протягом обробки волосся за допомогою виробу.
 - 3 Підключіть виріб до мережі живлення.
 - 4 Щоб вимкнути прилад, пересуньте перемикач швидкості один раз на середню швидкість ✖.
 - 5 Виберіть бажане значення температури та налаштування швидкості за допомогою перемикача на ручці.
 - 6 Для збільшення швидкості знову пересуньте перемикач на високу швидкість ✖.
 - 7 Для вибору потужності нагрівання пересуньте перемикач нагріву вгору один раз до низького рівня нагрівання ⌋, два рази до середнього рівня нагрівання ⌋ або три рази до високого рівня нагрівання ⌋⌋.
 - 8 Для швидшого підсушування використовуйте функцію високого нагрівання/високої швидкості.
 - 9 Для оформлення стилів із прямою зачіскою використовуйте у процесі підсушування концентратор та округлу щітку для волосся (не входить до комплекту пристрою).
 - 10 Для формування стилю зачіски в процесі укладки натисніть кнопку подачі холодного повітря, після чого відпустіть її, вимкнувши таким чином тепловий потік.
 - 11 Після завершення використання вимкніть пристрій та відключіть його від мережі живлення.
 - 12 Щоб вимкнути прилад, пересуньте перемикач у найнижче положення (позиція «0»).
 - 13 Перед очищенням та перенесенням пристрою в місце зберігання дайте йому як слід охолонути.
- ✱ **Легке автоматичне змотування шнура**
- Щоб змотати шнур, візьміть вилку в одну руку, а фен — в іншу. Натисніть та утримуйте кнопку змотування; під час змотування спрямовуйте шнур до фена для уникнення удару шнуром.
 - Щоб подовжити шнур, акуратно потягніть за нього. Продовжуйте витягувати шнур із ручки до досягнення максимальної довжини.

ОЧИЩЕННЯ ТА ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ

- Відключіть пристрій від мережі живлення та дайте йому охолонути.
- Для підтримання максимальної продуктивності пристрою та для подовження терміну служби двигуна важливо регулярно чистити решітку повітряного фільтра від пилу та бруду, зокрема із застосуванням м'якої щітки.
- Протріть усі поверхні пристрою вологою тканиною.
- Щоб зняти задню решітку задля чищення, тримаючи ручку фена в одній руці, помістіть великий та вказівний пальці іншої руки на виступи з кожного боку задньої решітки. Зніміть задню решітку з фена.
- Щоб встановити на місце задню решітку, утримуйте її на місці великим та вказівним пальцями та зафіксуйте решітку на фені до характерного звуку клацання.



ЗАХИСТ НАВКОЛИШНЬОГО СЕРЕДОВИЩА

Для уникнення нанесення шкоди навколишньому середовищу та здоров'ю людей, що пов'язана із використанням небезпечних речовин в електричних та електронних товарах, позначені вказаним символом пристрої не слід утилізувати разом із невідсортованим побутовим сміттям. Такі пристрої підлягають відновленню, повторному використанню або переробці.



9 للتصنيف الناعم، استخدم المكثف وفرشاة شعر مستديرة (غير مضمنة) أثناء التجفيف.

10 لضبط التصنيف، استخدم زر الهواء البارد أثناء التصنيف ثم اتركه لإعادة تنشيط الحرارة.

11 قم بإيقاف الجهاز وفصله بعد الاستخدام.

12 للإيقاف، حرك مفتاح إعداد السرعة لأسفل إلى الموضع "0".

13 دع الجهاز يبرد قبل تنظيفه وتخزينه.

خاصية سحب السلك سهل اللف

- لسحب السلك، أمسك القابس بيد واحدة والمجفف باليد أخرى. اضغط على زر السحب ووجه السلك في المجفف وهو يلف لتجنب لف السلك.
- لتمديد السلك، اسحب برفق على القابس ثم استمر في سحب السلك من المقبض إلى أن يتمدد تماماً.

التنظيف والصيانة

- افصل الجهاز ودعه يبرد.
- للحفاظ على أفضل أداء للمنتج وإطالة عمر الموتور، من المهم إزالة أي غبار وأوساخ من شبكة فلتر الهواء بانتظام وتنظيفه بفرشاة ناعمة.
- امسح جميع الأسطح بقطعة قماش مبللة.
- لإخراج الشبكة الخلفية لتنظيفها، أمسك مقبض المجفف بيد واحدة ثم ضع إبهامك على السن الموجود على الشبكة الخلفية باليد الأخرى، واسحب لإخراج الشبكة الخلفية من المجفف.
- لإعادة وضع الشبكة الخلفية في مكانها، استخدم إصبع الإبهام والسبابة مرة أخرى واضغطي على الشبكة لتثبيتها في مكانها في المجفف.

حماية البيئة

لتجنب المشاكل البيئية والصحية بسبب المواد الخطرة في المواد الكهربائية والإلكترونية، يجب تمييز الجهاز بهذا الرمز لعدم التخلص منه مع نفايات البلدية التي لم يتم فرزها ولكن يتم استعادتها أو إعادة استخدامها أو إعادة تدويرها.



- 15 لا تضع الجهاز على أي مفروشات ناعمة.
- 16 لا تستخدم ملحقات غير الملحقات التي تقوم بتوريدها.
- 17 لا تستخدم الناشر على أعلى وضع للحرارة.
- 18 هذا الجهاز غير مخصص للاستخدام التجاري أو الصالونات.
- 19 دع الجهاز يبرد قبل تنظيفه وتخزينه.

👁️ المزايا الرئيسية

- 1 زر سحب السلك
- 2 3 إعدادات للحرارة
- 3 2 إعداد للسرعة
- 4 الهواء البارد
- 5 المكثف
- 6 شبكة خلفية سهلة التنظيف قابلة لل فك
- 7 سلك

👁️ مزايا المنتج

- 1750 - 2100 وات
- خاصية سحب السلك سهل لل تخزين بدون فوضى
- لانتظام الحرارة ومقاومة الكهرباء الاستاتيكية شبكة أيونية سيراميك

⚠️ تعليمات الاستخدام

- 1 اغسل ورتب شعرك كالمعتاد.
- 2 قم بإزالة الرطوبة الزائدة بمنشفة ومشط.
- 3 تحتوي سوانل رش الشعر على مواد قابلة للاشتعال - لا تستخدمها أثناء استخدام هذا المنتج.
- 4 قم بتوصيل المنتج بالكهرباء.
- 5 لتشغيل المنتج، اضغط مفتاح إعداد السرعة على وضع السرعة المتوسطة
- 6 حدد درجة الحرارة المطلوبة واضبط السرعة باستخدام المفاتيح الموجودة على المقبض.
- 7 لتشغيل المنتج، اضغط مفتاح إعداد السرعة على وضع السرعة المتوسطة
- 8 لاختيار إعداد الحرارة، اضغط مفتاح إعداد درجة الحرارة على الإعداد المنخفض () أو المتوسط () أو العالي ()
- 8 للتجفيف السريع، استخدم وظيفة الحرارة العالية / السرعة العالية

شكرا لقيامك بشراء منتج Remington® الجديد. يرجى قراءة هذه التعليمات بعناية والاحتفاظ بها في مكان آمن. قم بإزالة جميع مواد التعبئة قبل الاستخدام.

إجراءات وقائية هامة

- 1 **تحذير - للحماية الإضافية، ينصح بتركيب أي جهاز تيار متبقي (RCD)** بمقنن تيار تشغيل متبقي لا يتجاوز 30 مللي أمبير في الدائرة الكهربائية المغذية للحمام. استشر كهربائي.
- 2 يمكن استخدام هذا الجهاز بواسطة الأطفال الذين تتراوح أعمارهم من 8 سنوات وما فوق والأشخاص ذوي القدرات البدنية أو الحسية أو العقلية المنخفضة أو قليلي الخبرة والمعرفة إذا تم الإشراف عليهم/إرشادهم ويفهمون المخاطر المعنية. ويجب ألا يعيثر الأطفال بالجهاز. ويجب ألا يقوم الأطفال بالتنظيف والصيانة إلا إذا كان عمرهم أكبر من 8 سنوات وتحت إشراف. احفظ الجهاز والكابلات بعيدا عن متناول الأطفال دون سن 8 سنوات.
- 3 تأكد دائما من استخدام الجهد المناظر للجهد المذكور على الوحدة قبل توصيل الجهاز بمأخذ الكهرباء.
- 4 **تحذير: لا تستخدم هذا الجهاز بالقرب من أحواض الاستحمام أو الحمامات أو أي أحواض أخرى تحتوي على ماء.**
- 5 عند استخدام الجهاز في حمام، قم بفصله بعد الاستخدام طالما أن القرب من الماء يمثل خطرا حتى عند إيقاف مجفف الشعر.
- 6 لا تلف السلك حول الوحدة. تحقق من انتظام السلك للبحث عن أي علامة تلف.
- 7 وفي حالة تلف سلك تغذية هذه الوحدة، توقف عن استخدامها فوراً وأعد الجهاز لأقرب أخصائي خدمة معتمد من Remington® للإصلاح أو الاستبدال لتجنب الأخطار.
- 8 لا تستخدم الجهاز إذا كان تالفاً أو به خلل.
- 9 لا تسمح لأي جزء من الجهاز بلمس الوجه أو العنق أو فروة الرأس.
- 10 حافظ على تدفق الهواء المباشر بعيدا عن الأعين أو الأماكن الحساسة الأخرى.
- 11 تأكد دائما أثناء الاستخدام من أن شبكات المدخل والمخرج غير مسدودة بأي شكل من الأشكال لأن ذلك سوف يتسبب في إيقاف الوحدة تلقائياً.
- وإذا حدث ذلك، أوقف الوحدة ودعها تبرد.
- 12 تأكد من أن شبكة المدخل خالية من عوائق مثل الزغب والشعر السائب الخ.
- 13 لا تترك الجهاز بدون مراقبة أثناء توصيله.
- 14 لا تقيد الجهاز أثناء تشغيله.





Model No D5801

Taşıma ve nakliye sırasında dikkat edilecek hususlar :

- Ürünü düşürmeyiniz
- Darbelere maruz kalmamasını sağlayınız
- Cihazı nakliye sırasında orijinal ambalajında taşıyınız.

Bakanlıkça tespit ve ilan edilen kullanım ömrü 7 yıldır.

ÜRETİCİ FİRMA BİLGİSİ: VARTA Consumer Batteries GmbH & Co. KGaA, Alfred-Krupp-Str. 9, 73479 Ellwangen, Germany.

Изготовитель: Spectrum Brands Shenzhen Ltd./Спектрум Брэндс
Шеньчжень Лтд., Китай для Varta Consumer Batteries GmbH & Co. KGaA, Альфред-Крупп Штрассе 9, Эльванген, 73479, Германия

Импортер в РФ: ЗАО «Спектрум Брэндс»

Россия, 119048, Москва, ул.Усачева, д.33, стр.1, т/ф +7 495 933 31 76

Изделие использовать по назначению в соответствии с инструкцией по эксплуатации

Дата изготовления: см. на продукте в формате XXXгг (где XXX – день года, гг - год)
220-240В~50/60Гц 1750-2100 Вт

14/INT/ D5801 T22-0002144 Version 04 /14

Remington® is a Registered Trade Mark of Spectrum Brands, Inc.,
or one of its subsidiaries

VARTA Consumer Batteries GmbH & Co. KGaA, Alfred-Krupp-Str. 9, 73479 Ellwangen,
Germany

www.remington-europe.com

© 2014 SBI